……之嚴者可及時可省卻九針之累
巴南(Palam)木油是保護樹木之王亦為橡樹最良之醫藥
巴南木油可保護爾之私屋宇免白蟻之蛀食及乾腐之廣而省卻無限之修理費用

先事保護爾之家其是一應行的要事且可排除白蟻之侵擾今日請即行之明日必能得収倍之報酬
此油有一加侖及五加侖庄兩種及大維貨店均有出售
七州總代理者加慶全司公
二代理檳城林如歸公司
馬六甲陳思福公司
製造者英京皮亚邏拼毒有限公司
一九二六年十月五日

第一萬三千一百九十一號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

The Leading and Largest Chinese Daily Newspaper in the British Malaya.

WEDNESDAY 10TH NOVEMBER 1926

Printed and Published by Chow Kuenam, B.A. B.Ec.

Established 1880.

本報報費列左

一◎零售每份一角　二◎每個月二元
三◎三個月六元　四◎六個月十二元
五◎十二個月二十四元

▲報費定例
◎外埠郵費另計英屬每份加四占其餘各國每份加六占
◎無論本坡外埠如有函定閱者請將中西文詳細住址及報費等費一齊寄下空函訂閱恕不答覆

▲告白定例
◎登全年告白之費分兩期先收倘有中途截止兩價收足
◎先此聲明臨覺發論短期告白費請先惠

◎◎◎注意
凡關於告白之錯誤派報之脫漏等弊即由電話一一六四號通告本報經理部為荷

本報特別啟事

一◎成立年限　◎本報成立於前清光緒七年十一月十二日迄今已四十有六年
二◎宗旨　◎本報宗旨注重實業教育
三◎總經理　◎陳仁殿
四◎總編輯　◎周君南
五◎印刷發行所　◎新嘉坡哥勞實得力十一號十三號
六◎電話　◎一千一百六十四號

Any complaints Rega… Advertisme… distributing of News… Please ring up … Telephone N…

上海書局廉價的廣告

本局自開幕以來各種圖書和文具極力廉價發售很蒙諸位僑胞惠顧營業一天發達一天在本局對於愛護諸君固然可感但由未始非南洋知識界的好現象啊現在本局廉價期限已到了照理不再廉價了可是近來還要適逢乎上海銀價昂貴本局不敢自私自利從本月起一十一月一日一切的物品仍照廉價發售一來以答諸位愛顧的盛意二來不辜負本局創辦的促進文化的使命了南洋銀價這樣昂貴是羅君的機會本局因此而廉價更是千載一時了諸君呀若要哪些價錢便宜的精華請快來罷

茲將新到書目列下

書名	價	書名	價
創造日彙刊	一元二角	華陀五禽戲	三角半
小說索	六角	分級八段錦	四角
飛絮	四角半	長短句	三七
歐兒拉	一角半	評論文集	五七
揚鞭集	四角半	外套	三角
曉風	一角半	性欲通論	二角
忠癖	一角半	耶蘇的吶喊	二毛半
愛的福音	一角	人類性生活	三毛半
致死者	三角	科學與人生觀	一毛
桃色的雲	七角	我們的七月	六毛
泉布桑西詩	五角	我們的六月	七毛
水彩畫概論	三角	出了象牙之塔	七毛
兩制工育問題	四角半	白話書信	八七
居蘇	五角五	愛之焦點	五七
健康精言	五角	悲慘世界	三角
室內八分鐘健身術	二角	新月集	二角半
戀歌	三角	長生訣	四角
發非集	二角	兩性行為之真相	四角
庵日集	二角半	平民文學	六角半
辛夷集	一角半	文學概論	六角半
沈淪	四角	英文笑彙的情詩	二角半
人生實現	五角	國際問題	三角
韻學雜著	八角	公民綱要	一角二
邏輯	六角	雜誌	
烏羅集	二角半	新女性十號	一角半
寄藥的詩逆	二角	文學週報每期	二占
影戲劇本	三角	銀星第二期	二角四
菲爾斯泰小說	六角	狂飆週刊	三角
上海的中華			
良好公民	五角二	火山週刊每一期	三角半
怎樣做公民	一角	創造報	一元六
幼稚園研究	四角	社會經濟叢刊	四角半
毛子林	七角	一般十數號各	二角
太平洋雜報	二角八	世界日報一二三各	二角
野火	三角	語絲	四角
歷史哲學	一元	莽原	一毛

新嘉坡水仙門十三號
上海書局啟

讀請用企公標字牛紅乳重前下說列
明其特色各點

企公標紅字牛乳不但為馬來半島各家庭所必需之滋養食物即謂為全球之家庭慣用此標牛乳尤為超勝一等此牛乳不但為飼養小孩之滋養料則成人食之亦大有益於身體之康健上列諸節既得事實藉曰企

公牛乳乃環球獨一無二之食物人們自必為然可知也企公紅字牛乳既具種種優點但其價目又與別一標樣似此是實可奉迎於諸家之心理故請各買家切不可買別標以代之近為提防假冒起見故特於罐面上蓋(女標)一嘜頭　諸君諸君快來問津

新嘉坡英瑞煉乳公司啟
郵箱四百零四號

NESTLE & ANGLÓ-SWISS CONDENSED MILK CO.
P. O. BOX Nº 404 SINGAPORE

斷絕根淋

巴士蓮注射白濁水

巴士蓮注射白濁藥水乃用巴士蓮樹汁佐以止濁化毒之劑以製煉而成即以巴士蓮注射藥水名之凡患白濁症者除內服白濁丸外如再以斯水用水節注入尿道以滌除其毒菌則非惟白濁即愈抑且斷絕根株永不復發

各埠均有代理　每瓶五角　每打五元

南洋總代理　會豐商店

德國康寧大藥房精製

請吸十載馳名之

孔雀呂宋煙

五十庄太罐每合二元

星洲華新新煙公司發行

二馬路升旗山腳電話一七三一

○曹萬豐兄弟公司

▲匯兌部廣告

啓者　敝公司創設於南洋二十餘載專售男女花素綢緞皮鞋絲襪線襪牙粉牙刷香粉香皂精緻雀牌自製各種筆實業功徽鐵器大小皮件送禮食品銅器陶器一切樹膠用具浴缸以及學校應用書籍各種新舊小說碑帖儀器風琴文具等無不應有盡有早蒙　各界與論嘉許僑胞便利起見特將匯兌部大加擴充專匯上海內地各縣銀洋貼水相宜交銀快捷價廉　同僑惠顧翻對以迎

Tsao Wan Fong Brothers & Co.

94 South Bridge Road Singapore

民國十五年十月廿日　新嘉坡大坡大馬路九十四號

小廠主

花好月圓木蘭從軍合演注意演地

小廠主一劇成績超絕情節不但大中華百合自許凡曾參觀者罔莫不同聲稱贊劇中王元龍飾王一平跳車跳樓追匪奮鬥龍擲虎騰婪立眺躍黎明暉飾小廠主易釵而弁笑話百出雷叔遇怪提心吊膽情節忠勇奇險又危險又滑稽

花好月圓乃李萍倩丁子明最得意之名作亦即國產言情片大成功之創品趣味濃厚百觀不厭且此次所映者係新印之片光線非常明晰黎明暉在花好月圓飾看護婦在小廠主飾小主人表演工夫各擅其妙且面目身段各異彷若兩人今得合映恰是難逢木蘭從軍係戲臺式古裝劇大名鼎鼎之梅蘭芳主演

地點大坡二馬路中華影戲院演期十一月九號至十五號時間每晚上場七點十五分映木蘭從軍及花好月圓下場映小廠主分賈廂房一元一號五角二號三角

注意每晚兩場只收一場券資

民國十五年十一月八日

中比中日兩商約應廢除之理由（七）（解）

乖日使所藉口之關法兩合：尤無理由：中國關法兩合會議之結果：旣關法兩合之結果耳：中國與各國之關係耳：條約之時効已滿期而須廢除或修改：於條約本身之關係耳：亦卽中日二國間之關係耳：則關法兩合會議之結果何關：相不曰條約先依平等互惠之原則修改：使關法兩會有結果時：再行定奪乎：其處心積慮：豈有他哉：毋亦欲待本屆期滿：又可再十年之時効：於此十年間：得依據此項不平等條約：攫取種種不法之權利已耳：

總而言之：中國人不覺悟則已：今旣覺悟矣：且旣依約通知廢除之修改之矣：則必不復施行該條約：條約之時効已滿：廢約之手續如法：中國人之理直：已可以布告世界矣：此時比日兩國：苟猶長期保持此種有害無利之條約：則其結果不外一、徒傷國際間之感情：使兩國間之仇恨日深：或將釀成異變：而至一無所獲：二、中國人已不願再施行條約：比日政府縱用任何方法：企圖壓倒華人：必無効果：亦徒見心勞日拙而已：須知今日之中國人：與昔沉睡夢中之睡獅有異：觀於年來華人國家思想之發達：數向聲浪之日高：可思過半矣：

且領事裁判權：內河航業權：在世界各國：聯前不幸有之者：今皆次第取消：何獨異于中國耶中國關稅稅率：年來亦有變更：因此種條約當早已無存之價值可知：皆深望比日政府及早自省：改變平日所取對華之方針：兩易以平等善意之眼光與態度與我中華民國相周旋：無使不幸事件：再有發生：以貽國際間之不協也可：

△王普嚴詞拒絕奉軍入皖：

△李宗仁通電：佔領安徽之松宿：

△陳調元軍在安慶一帶布防：但一方復與唐生智議和：

△晋閻〔錫山〕通電：保持歷年保境安民之宗旨：但樊鍾秀之餉械：確由晋供給一部份：

△張作霖約可於十一日〔明日〕抵津與黎黃陂完成八十日總統任期：

△黎黃陂完成八十日總統任期與王士珍將任臨時執政之聲浪皆極高：近因奉張志在必得總統：黎王左右：頓停活動：

△北京政府之意：如比國政府對於中比條約之廢除：不能容納中國之交涉方案：將飭召回駐比華使：以示中比國交之暫時中斷：

△廣州汕頭之駁船：皆不起卸英貨：抵制風潮：將再爆發：

△九日下午十時十日上午八時自上海發

△九日〔昨日〕傍晚：孫傳芳與率戰艦四艘：向長江上游開駛：殆將前往安慶：防禦安徽：

△閩張宗昌軍隊：已入徐州：

△奉方决以援助孫傳芳爲詞：分向蘇皖進兵：

西訊中所傳關於中國時局之重要消息種種

一・南北兩軍激戰武穴

▲北軍敗退孫現在甯…

九日〔昨日〕上海路透專電云：武穴附近：現有戰事：聞孫傳芳之軍隊：已退往下遊：孫氏本人：現在南京云云：

二・汕頭復起抵制英國之風潮

▲商人轉運英國貨物者處以重罰…

▲禁止船隻裝卸英國貨物…

九日香港路透專電云：據汕頭電訊稱：現時汕頭商人：皆極恐慌：因若有轉運英國貨物之事：則須受嚴重之處罰故也，而發堀風潮者：布阻止船隻裝卸英國之貨物：有廣州政府不取嚴厲之辦法，則汕頭方面之行動：恐將又致抵制運動之復然：且將較前此爲尤劇烈也云云：

三・廣州抵制英貨之進行

▲華輪在港不載貨物…

▲幸將客交通尚無阻礙…

本月自由西報載九日該報香港特約專電云：現時廣州江面：復爲運輸公會之會員所把持：故廣州方面之商務：復遭擱淺：華人輪船：不由香港載運貨物：而運輸公會：且禁止起卸香港船舶所載之英貨：但將客交通則尚未加干涉云云：

四・駐華比使對於中國政府廢除中比舊約之大放厥詞

▲仍持提交海牙國際法庭之議…

八日上海路透專電云：據北京方面之消息，比國駐華公使，曾於八日上午：發出一種長文之宣言：略述過去數月中比條約交涉之經過情形：聲言因十一月六日中國總統之命令：單方終止一八六五年條約之効力：致此次交涉：遂行破綻：其宣言中：否認係比華人：因有報復行爲，即示威運動之故：致被困辱之事：文中又言：中國不贊成比國提議之臨時辦法：即係規定於六個月以後：始行修訂新約：以便進行將來交涉之辦法也：今因中國：對此辦法：不表贊成：則至一九二七年〔明年〕四月二十七日以後：至遲於七月二十七日爲止：比國自身：行見已無條約且無臨時辦法之存在：則不得不强與中國討論新約：否則中國方面：實隱具一種恐嚇：卽若比國不能完成其商務時：則比國將失去其任何立約上之地位也：但比國根據條約中第四十六條之規定：得否認中國政府有廢除該約之權：且求中國政府共同簽署一種調解之合約：以便請求海牙法庭解釋第四十六條之意義：中國政府於通告比國廢除該約之中：并未述及海牙之事：觀此：可知中國政府之意：實不自願出席於此國際最高之法庭中也云云：文中否認比國對於法國或日本之提議：有所議决之報告：云云・

五・美當局對於中美商約修訂之論調

▲須至一九三四年〔民國廿三年〕一月十三日中美商約始行滿期…

▲但中美商約中有不能以一方單獨廢除之規定…

▲中比條約與美國條約根本不同…

九日倫敦路透專電云，據秦晤士報華盛頓訪員之通訊云：美國國務：對於同時中美商約之意見：謂該約中：皆有任何一方：皆不得單獨宣佈廢除之規定：

G. E. C.

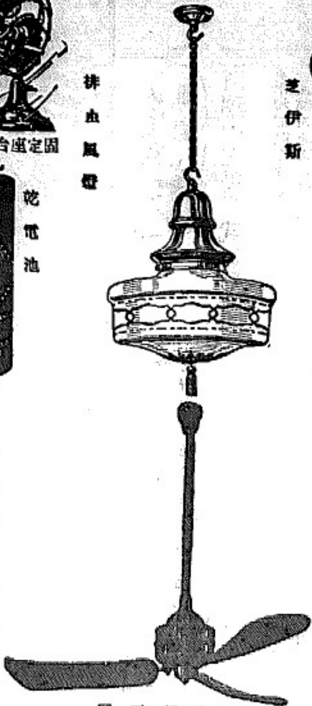
固定座台擺動電扇

排虫風扇

乾電池

無線電機

芝伊斯



吊掛電扇

座臺電燈

電燈電氣用品有限公司能供給凡屬電氣之用品

本公司出品物美價廉名馳遐邇諸君光顧格外歡迎

利華牌白標威士忌酒各酒店俱樂部糧食店百貨店均有出售品質與年代均可擔保威士忌中無更好之價值 南洋總經理轄典目拉撒路父子有限公司 本公司在三洲府註冊 本公司分設星洲檳城怡保及吉隆坡

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
Singapore, Penang, Ipoh and Kuala Lumpur.

日光標番梘

▲一千磅擔保其每條品質之純潔

日光標之肥皂品質純美非普通之肥皂所可同日而語其馳名于環球已達三十年之久故凡用以洗滌物品者無論其物品若何寶貴皆不致傷毀無論其汚垢若何成久皆可一洗即去而令其物品新艷耐久

各大商店藥房皆有出售

唯一代理人轄典目拉沙路父子有限公司

Sole Agents
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
(Incorporated in the S. S.)
Singapore, Penang, Kuala-Lumpur and Ipoh.

華僑保險有限公司

總行設在新嘉坡
電報亞實得力
門牌六十二至六十三號
德律風二五七三號

保嵩：摩多車險　火險　水險

本公司為華人創設辦理保險當選外埠業務支行及代理設在仰光安南網等埠

▲董事部一覽表

正主席　林義順
副主席　黃兆珪

陳延謙　李光前　李■
陸運懷　殷雪村　楊萬厚　余■林
張邵才　干興芳　王文達　陳思■
林錦成

The Overseas Assurance Corporation Ltd.,
Incorporated in S.S.

十四年十一月廿五號

祖國

二浙潮中之長江武漢戰況（一）

▲南潯間戰事稍息……
▲鄂西北軍會同川軍東下進逼漢陽……
▲武穴聯軍反攻勝利……
▲吳軍反攻已達武勝關……

▲南潯沿路　九江孫行營通電云：各報館均鑒：茲將各方情況，綜報如下：一：田家鎮附近之敵已退往卯山；我陳總司令本日親赴前線督戰；將卯山之敵完全擊潰；獲山砲一門，機關槍兩架，步槍五百餘枝，俘虜三百六十餘名；式：贛境之敵，仍分向吉安新鄉修水一帶潰竄；蔣中正聞情勢甚危，已抽至新喻；我軍岳張唐各師，沿贛江進抵豐城；劉總指揮志陸所部，已向吉安前進，斷敵歸路；我軍三方面軍追出，已抵奉新高安，沿途獲敵槍砲彈藥無算；三：我鄧總司令本日入南昌就職，省垣秩序甚為寧靜，南潯路業於元日照常售票矣；四：敵軍潰退時，將各縣民糧及財物搜括殆盡，沿途三五成羣，姦淫擄掠，無所不至，武甯退去之敵，係李宗仁之桂軍，官兵多嗜鴉片，日前德安之役，遺煙燈具卅副，現天氣漸寒，均縮頭局蹐，確無戰鬥能力；五：頃據河南友軍快報：新田各軍在新店附近，已將樊鍾秀部擊潰，黨軍現在武勝關扼險防守；我友軍左翼已抵羅田，與聯軍右翼已連成一氣矣；特此電聞，聯軍總司令參謀部處叩，號印：

▲鄂省上游　漢口函：湖北上游北軍盧金山各部，堅拒黨軍，復引川軍東下，分布荊宜一帶，頗有向下游移動之勢，據漢報所載：川軍楊森部之東下兩部，約二萬人，合鄂西盧金山張聯陞等部，不下六萬人，故其形勢亦頗足重視，黨軍第九軍長彭漢章所部賀龍楊其昌兩師，由津市入鄂西，進取荊沙，曾與盧軍在黃金口虎渡口決戰一次，盧軍退江北岸，黨軍乃將公安松滋枝江各縣，次第佔領，而盧軍對江面守，彭亦移駐公安，指揮一切，上述盧軍退後，以得川軍東下之助，氣勢復振，乃將上學忠［illegible］得劉張福臣等部集合於荊州沙市，以盧部第十八師［illegible］：要求張聯陞出兵援應；張恐樊鍾秀部出新野鄧縣躡其後，故僅派所部一部，沿襄河東下，開拔沙洋多寶灣，即停兵不進，黨軍已派第十五軍一部，前往沙洋防堵，尚未開發生戰事，十荊沙形勢，因盧軍有節節下移之勢，故較嚴重，十九日，附錄九江孫軍總部通電如下：頃接楊省長子惠真電開：皓電于蕃辰奉悉，大部出攻，赤軍披靡，贛潰逆孽，指揮可期，遇聽捷音，無任欽佇，此間已派何軍長金鰲王師長文俊曾師長選孔，率三師兵力，衆於倫江等日，進駐沙市前方之新廠一帶，向漢陽進攻；其餘魏楊淑身各師，李御一混成旅，現均已集進中；計共三萬餘人，候掃清石首公安之敵，合力進復漢陽，請向長岳夾攻，為我師一臂之助，以後情況，望時電示，並盼常賜教言，俾有遵循等語；特電奉聞：聯軍總司令部參謀處叩：

▲鄂省下游　十六日武穴通信：鄂東黨軍唐劉夏所部，自由蘄水廣濟向武穴來襲後，於十二日與駐武穴蘇皖聯軍發生激戰，茲據確息：黨軍大隊乃在廣濟縣境，廣濟知事已由黨軍委鄂某接任，前任知事李子青聞風早走，此次向武穴來襲，計分中左右三路；中路在武穴北十五里之桂家畈仙姑山關山；左路在東北二十里之官橋女兒城，右路在西北二十餘里之梅家府大官廟等處，均倚山恃險，用散兵線作戰；內多便衣兵士，各路之兵，聞共二三千人；而聯軍兵力甚為充足，計有陳調元之第六師步兵兩團，砲兵一營，工兵一營與追擊砲機關槍教導連，及畢化東之第三軍，李俊義之二十四混成旅等，海軍楚有艦［illegible］等艦亦在江面協防；中路黨軍自前次猛烈來攻，未曾得手後，昨今兩日稍乘機反攻，均為聯軍擊退；左右兩路仍在交綏中，惟東路龍坪戰事，今日頗為激烈，雙方人數較多，聞陳調元候各方調度鞏固，默察形勢後，即下總攻擊令；并於昨日下午二時，親自赴陣，率衛隊大刀隊百餘人，至各軍視陣鼓勵傷兵，嚴密防線，王普之司令部早已移駐前線之蓮花庵內，主持一切，聞黃梅縣之黨軍陳［illegible］，亦欲分兵往攻，防其東出長江，現武穴各［illegible］未開市，毫無交易可言，十武穴商埠各［illegible］收容所［illegible］前已收［illegible］：令四槍［illegible］各自散去，人心較前寧安，惟尚有［illegible］總付軍需，代購［illegible］大價等［illegible］

▲十九日漢口函　下游鄂東方面：黨軍第八軍何鍵李品仙兩師及第十五軍四團，既先後佔領黃梅廣濟兩縣，即分路包圍武穴，孫傳芳以武穴為皖贛鄂水陸交通之衝，軍事必爭之地，故由陳調元親率所部及王普部堅守該鎮，以固九江上游門戶，黨軍何鍵李品仙兩部，於十一二日，進至武穴附近之沙村涼亭等處，激戰數晝夜，聞迄今武穴猶在皖軍之手，據漢來人所述：十五軍一團，由黃梅胡世柏抄襲武穴下游三十里之龍坪，已在龍坪附近激戰，武穴上游三十里之田鎮方面，亦有戰事，足見兩軍爭奪武穴之劇烈也。

二一上海黨人舉事之詳情（二）

▲警察廳審訊被拘黨人　本埠黨人，於昨晨希冀在華界舉事，翁橋，浦東，南碼頭，徐家匯，等處，計被警廳拘獲十九名，受傷一名，計三區拘獲胡鴻雲，陶鑫元，丁紀漢，及郭某蔣某唐某等七名，中有一人，在翁橋被警察擊傷腿部，并被六區將二人擊中臀部，傷不甚重，當由二區區長孟廣銘拘獲後，送上海醫院施治，方派警察四名看守，又獲夏長舉，林子潤，鄭文龍，蘇曰宣，邱維中，等六名，一區一獲張阿才，陳財運，李友人，胡贊章，姚藝氏，姚卡氏，等六名，并手槍一枝，子彈數十粒，昨日下午二時，經司法科研訊一過，當經嚴廳長諭令將首事者送軍法處訊辦，無關重要者，一律釋放外，六區二解署員報告黨人在南洋大學校坪開槍，查獲淞滬第一梯別動隊符號多件，及手電燈四枝，青天白日大旗一面，由巡保安隊長張維榮，亦獲黨徒二名，大約均須嚴廳長核閱供詞後，再行發落：

▲東亞學生被拘之請釋　黨人於昨天將黎明時，擬在斜橋一帶舉事未成後，軍警各機關，均派大隊軍警，分頭搜捕黨人，適有斜橋附近方斜路慶安里東亞體育專門學校學生三名，在四五時許擬至公共體育場練習各種運動，出弄之時，即被便衣警士捕去，蘇師洵，鄭文龍，二名，其餘一生，見蘇等被捕，即分向細同校報告，守候校主任職醒到校後，即向軍警各機關查詢實情，詢諸法警，將該校致滬警察總廳錄下：嚴廳長鈞鑒，敬啓者，今晨敝校學生蘇師洵，鄭文龍，等適往公共體育場，在馬路上被警士捕去，該生等在校，每日上午四五時必往體［illegible］手；且足上未穿襪，當時警士見該生等形狀未免可疑，以致誤會拉去，今特函證明鄭文龍係安徽宿縣人，蘇師洵係江蘇如皋人，確是敝校學生，懇請貴廳長核核，將鄭蘇兩生迅予釋放。

▲巡邏時被拘當即釋回　昨晨四時餘滬西斜橋方面有巡邏警四人，遇見黨人汽車兩輛，車中約載黨人三十餘人，由徐家匯方面飛駛而來，瞥見警士，即擲放炸彈及手槍，四警因寡不敵衆，均攜槍後退，內有四等警士趙萬慶，南京人，因被黨人跟追失足跌地，遂被黨人連同槍械將該警一併拘去，其時邏巡二隊張隊長，因聞炸彈聲，已率隊趕至，開槍追逐，黨人等下車開槍抵禦，正在接觸之際，孟署長亦率警趕至，先後開槍兩排，黨人因見警隊人衆，遂均四散潛逃，而被拘之趙警，遂得乘間逃回，槍械則無着落：

▲李嚴會商防範辦法　警察廳長嚴春陽，於昨日上午，親赴龍華督辦公署，與防守司令李寶章，會商防範辦法，至下午一時許始回廳，回廳即傳令各區署，於下午二時起，一律特別加緊防範，會商內容未詳：

▲警廳組織總預備隊　淞滬警察廳長嚴春陽，因昨晨滬西及南市發現便衣隊，為防止再舉起見，飭令南市閘北各區署，抽調警察，集中一處，組織總預備隊，南市方面，共抽警察及靜巡隊五百餘人，各人發給子彈一百二十顆，於下午七時集中第一區外馬路，並有機關槍十架，其在外馬路關橋，尚有鋼車數十部，橫陳馬路間，禁止行人通過，由第一區署長鄭友尚担任指揮，一有舉動，即可出發攻擊，閘北方面：共有三百餘人，亦於下午七時集中北火車站，候命調遣：

〇工部局通告

為通事啓者茲欲招承給牛隻牛車與管車夫以為本局一九二七年全年搬運貨物之用投標格式可至本局工程部索取投標函件則須於本月十七號午前交予本局總辦此布

民國十五年十一月十日　發　工部局總辦馬承命啓

〇熙房出賃

茲在仲古士律有樹膠煙房一間門牌五五五號欲招人立約長期租賃有欲承租者請至［illegible］十二A門牌內接洽為荷此佈［illegible］十一月九日

RUBBER SHARES THE STRAITS BROKERING CO.

24, The Arcade.

星洲營業公司　亞結樓二十四號

十一月十日樹膠股份行情報告

Name of Estate	原價 元角占	樹膠園名	賣主價目 十元角占	買主價目 十元角占
Allenby	一	亞倫備	三三	三二
Alor Gajah	一	亞洛加惹	三一	三
Amalgamated Malay	二	馬來聯合公司	四七五	四六五
Ayer Hitam	五	埃也希淡	四九	四八五
Ayer Kuning	一	埃也官寧	一一	一零二
Ayer Molek	一	埃也無力	三	二八五
Ayer Panas	五	埃也班那士	一四四	一四一五
Bagan River	二	巴岸河		
Balau	一	巴[illegible]膋	四二五	四
Balgownie	一	彼路厘你	四七五	四五
Barentt	一	巴[illegible]色	一五二	一四七
Batu Lintang	一	巴刀連樂	一五五	一四七
Bedford	一	別佛	一二	一一
Brogas	一	布路加士	一八	一七
Brunei United	五	聯合布路乃	九	八七五
Bukit Jelutong	一	布吉峇路當	一一五	一一
Bukit K. B.	一	布吉嘅備	七	六
Bukit Kati	一	布吉加地	一二五	一二
Bukit Kepong	二	布吉嘅枋	二五	二四
Bukit Timah	十	布吉路馬	一四五	一三五
Changkat Serdang	五	社青士噠	一一一	一零五
Cotonsburgh	一	哥連士北	四五五	四四五
Connemara	一	干你馬拿	二九	二八
Devon	八五	曉份		
Glenealy	一	哥連你利	三零五	二九五
Hamilton	一	咸末路敦	三五	三三
Haytor	五	希刀	一四二五	一四
Indragiri	五	燕打拉加	一一五	一零三
Jeram Kuantan	五	惹林關丹	一九五	一九
Jimah	一	史馬	二九五	二八五
Kamasan	一	加馬山	七五	七
Kampong Bahru	一	甘榜巴魯	二四	二三
Kdah	一	吉打	四八	四七
Kempas	二	甘巴士	九八五	九六五
Kluang	五	鑾老居	八二五	七七五
Kuala Sidim	一	瓜那峇店	四零五	三九五
Kundong	一	官當	四六	四四
Lunas	五	倫拿士	四三	四二
Malaka Pinda	一	馬六甲邊打	二九	二八五
Malakoff	二	馬拿哥什	五三五	五二五
Mansai Tekong	一	萬礁得功	九	八五
Mayfield	二	尾啡	一六二五	一五七五
Melville	一	末路非路	一九	一七
Mentakaba	二	文打吉	六二	六
New Scudai	二	烏士姑厘	三	二九
New Serendah	二	烏士連打	五二五	五
Nayala	五	你亞拿士	一三五	一三
Pajama	五	巴針	三一二	三零七
Parit Perak	一	巴列霹靂	五二五	五
Perak River Valley	一	霹靂谷	二九	二八
Punegor	一	旁哥	一四	一三五
Radella	五	叻地拿	一一五	一一
Sandycroft	二	盧的哥乎	三四	三三
Sungei Bagan	二	宋仔巴岸	四七五	四五
Sungei Tukang	一五	宋仔刀耕	一四七	一四二
Tambalaka	一	淡甘勒	一四七	一四二
Tapah	十	打巴	三七五	三六五
Teluk Anson	五	的陸安順	一六二	一五九
Temerloh	一	甜馬路	一六	一五五
Trafalgar	二	打花加	二	一八
Ulu Benut	五	烏路眼叻	七五	七
United Malacca	一	聯合的馬六甲	二九	二八
Ulu Pandan	一	烏路班丹	一二二	一一七
Utan Simpan	一	烏丹沁班	四九	四七

▷棕樹與橄欖二種油質合製之肥皂◁

（吾人常見彼夫婦二人恒在一處）

吾人常見此女人之容顏光艷奪目不忍去懸其夫亦恒以其妻之妙顏年朗（？）熟人此其神秘何其簡單即常應用棕樹與橄欖一種油質合製之香皂也

因該皂係用棕樹橄欖二種油質混製而成且其中純係植物性之油質絕未含有動物性油質或其他任何傷害皮膚之品

該皂所以成為綠色者全由棕樹與橄欖二種油質所致而其製造之程序則全用機器為之手開拆其包皮以後始與人手相觸

但尚有一事為諸君告者即凡見有綠色之肥皂幸勿即以其為此種橄欖二種之油質所合製尚須認明其包皮外部之黑帶因該皂從未有不用包皮即行其發售者也

▲製造者美國芝加高橄欖油製肥皂公司

一九二六年十一月十號

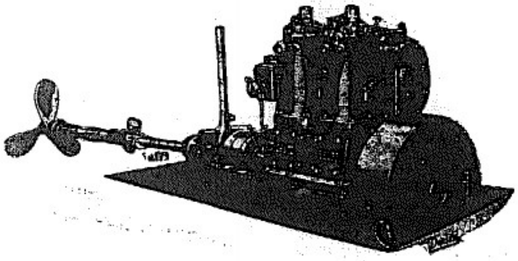
代理處仙得華谷特理公司

新嘉坡　　電話

Tel. No. 220

DEUTZ ENGINES

▷德士機器



德國最良之出品

此機担保消費廉宜
用油極省不論何種
油質均可採用
地斯魯機器乃世界
最著名之機廠特製
關於內部發動機之
詳細情形請至下列
商號接洽為盼

一九二六年十一月五號

德士

H. Brunthaler

Union Building

P. O. Box 382 Singapore.

○行餘勵志學社擴充學務募捐遊藝會宣言

竊以體育教育原爲培養人材，舉行遊藝亦屬增輸智識，二者不可偏廢，敝同人夙具此心，竭其棉力，維持辦迄今，歷有年所，已往之成績若何，未曾粗預，不敢同其發譽，而後來之進行，益當互相砥礪，冀收桑榆之效果，至於對外界之徵求，本應盡之義務，以與周旋，對內容之整飾，尤宜實想精神，以求圓滿，惟是心有餘而力不足，動多掣肘之處，思厥其故，無非困難於經濟，是則不能不有望於熱心諸公者也，茲定於陽歷十一月二十廿一晚（卽陰歷十月十六十七日）舉行遊藝會於丹戎巴葛歡樂園內，玩技亭劇遊藝，敦請各界列席蒞觀，當不少有心人慨許贊助，俾敝社不致有大廈將傾之虞，而收衆志成城之功，更有厚望者，則此後之計畫，仍望諸公不吝金玉，時頒教益，以匡不逮，同人幸甚

行餘勵志學社擴充學務募捐遊藝會會長毛嘉祿　財政毛吉士啓

民國十五年十月廿八日

◆今日最大最著效驗之發明

▲醫治肺癆哮喘等病之聖藥

凡人不幸有患上列諸惡病者，不必憂慮，因現已有人發明一種特具效驗之聖藥，該藥係由一種絕無傷害之藥根製成，對於上述諸病皆能醫治，經驗如神，此間各地病人因服此藥而愈者，不可勝數，列之特設之，以證明其功效之神速，不能盡錄，諸君如患此症者，切請向本公司詢問一切詳情也

新嘉坡馬六甲街十八號發公司啓

WATT & Co., 18, Malacca Street, Singapore.

◎平民必讀

近世教育家都高唱平民教育，要使人人讀書，個個識字，誠以教育不普及，平民不識字，不特對於國家之強盛，社會之進化，有絕大關係，卽對於患病買藥問題，亦有多大妨礙，如病者要買虎標萬金油，倘其人不識字，勢必被忘八生所冒仿的某某油所騙，而病必爲所誤矣，蓋忘八生之某某油藥力已不佳，而裝璜包裹，又樣樣仿人，不識字者，對於誤購一層，實難免避也，由此看來，平民教育，實不可一日緩之事，惟茲事體，非大大人才與錢財兩備，難竟其功，所以在下特編幾句平民必讀，以爲補救，平民平民，幸毋忽此可也，茲將平民必讀錄在下面

> 仰光坡　永安堂
> 最有名　虎藥房
> 萬金油　大藥王
> 購藥時　須認詳

平民乎，你知你之父母妻子，均靠你一人乎，你知你的身子，關係全家衣食乎，萬一有病，又爲冒藥所誤，將何以爲生乎，在下所以編上邊的平民必讀者，亦不外謀你們的安全而已，你如能將此三十二字熟讀，則買藥時自可認識虎標大罎萬金油包上外標所載仰光坡永安堂虎標藥房萬金油十二字，亦不誤買萬金油外標所載仰光永安堂虎標萬金油十字，而不致被冒藥人所誤矣，

總發行新嘉坡牛車水四十七號永安堂虎標大藥房主人胡文虎謹識

鄙人前甚體弱，幸得夏露氏補酒使余健康，鄙人前甚疲困，幸得夏露氏補酒使余精神復原……此酒之益於我如此，亦必能令爾得同樣之益處也，每飲一次便多得一次之益處，而令爾之肌肉富有精力，爲若干病後用之，其功効之速著，更非別酒可及矣

夏露氏補酒乃生命康健及氣力之培植品

Hall's Wine

▲贈送　本公司特備上等玻璃小杯，內裝有足一次當飲之酒，辦者甚多，以爲贈送之用，凡購酒一樽者，便可得此贈品，是於購酒時所索取之可也

各大藥房及酒商與本坡思時街一二四號門牌之

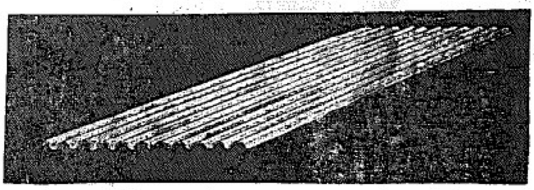
菲洲東方貿易聯合有限公司均有發售

唯一主人英京士提芬密士有限公司啓

INSIST ON

MARTINIT

務請用（馬定力）



網紋及平面之紅毛灰紙皮

均常有存貨

Asbestos Sheeting

三四州府總經理非洲東方貿易有限公司

本公司分設星洲檳城兩方

SOLE AGENTS FOR S. S. AND F. M. S.

African & Eastern Trade Corpn.,Ltd

Singapore & Penang.

星洲光洋學校建築校舍演劇籌款宣言

教育爲國家富强之命脈，人群進化之始基；古今中外，莫不廣設學校，以期百年樹人；晚近物質文明：歐西臻於極點；而東亞反望塵弗及者；何則；教育未普及有以致之也；而教育之基；又自幼稚始：良以天眞爛漫之兒童；苟得善爲啓其智識；使發展其本能；再導之以道德；則進可以專修一業；供社會之需要；退亦足以營生；不致流爲遊民；則藐小之教育機關；其關係不甚重且大哉；

星洲光洋學校；辦埋將垂十年；近數年內；學生且達百餘人；原有校舍；苦其湫隘；無已；乃賃屋以暫擴充之；顧賃費較大；開支浩繁；全人等一再斟酌；知非建築校舍；終非長策；第建築之舉；工程浩大；其經費自非一鳳一再群力；斷不爲功；於是該校職員；部召集同人等；一再會議；議決組織；演劇籌款會；舉定職員；尅期進行；華僑熱誠助學；有口皆碑；况該校尤爲諸先生時加垂顧者；用敢宜言籲賚；尚希鼎力提挈；則該校將來校舍嶄新；得樹人之工具者；未始非國家人羣之幸；要亦諸先生今日之賜也；怒不稱呼；

▲名譽會長

許公遂　黃樹持　黃機香　黃石橋　陳文清　吳士基　廖正興　湯湘紫　陳光國　黃熙夏　黃盛福　林特武　梁玉燊　余惠琳　黃榮滿　黃洪種　黃文科　林贊菊　蔣德九　謝榮西　陳寒亭　陸運懷　林文田　羅承德　黃東昇　謝文進　林鴻寶　黃和祥　黃恆蒼　黃章程　鄭奕麟　李烈俊　郭可濟　鄭嘉生　蘇雙科　楊世昌

陳嘉庚　王水斗　張崇松　林志義　李振殿　鍾水祥　楊以熾　張劍鑫　張順養　鄭鐵基　梁後由　黃金鎖　黃廷福　李聲餘　陳振傳　楊聲典　沈鴻勳　吳清髓　胡先恩　林成午　蔡嘉種　莊丕南　陳秋穆　梅國良　蔡木豆　陳仁岩　李肯若　陳秀印　鄧久福　吳勝鵬　李傳江　陳期榮　李起耶　陳先進　黃長生　黃信予

薛中華　薛武院　顏克明　柯湘智　蕭保齡　黃嘉乾　黃卓蒼　陳煦士　黃穆信　邱慶福　陳有泰　蕭志來　馬興邦　黃水池　石清岐　黃芹生　沈鴻籌　陳文履　陳長生　蘇式其　邱國瓦　黃伍式　黃碧持　黃重賢　蔡河穗　黃則旺　曾殷生　楊章鉗　陳鐵藩　陳漢殿　黃德瑞　黃金鼎　王兆高　周獻瑞　張淑源　尘茂悅

林秉祥　黃良保　黃祿昌　黃錫權　黃奕寅　李俊承　洪鏡湖　陳思敏　吳紹枋　鄭清泰　王雙杜　陳開國　劉聯岱　張兆南　王邦傑　吳楚碧　黃光化　黃世帕　蔣才鎮　陳六使　黃文篤　殷一　高芳圃　胡軟坤　蔡如開　張金榮　蔡多華　陳勣鑾　黃鴨南　王季明　陳滌宜　陳文確　黃和謀　黃鎰棠　陳聯坤　符養華

顏長賞　王文達　林秉懇　鄭石津　傅奕翰　張兩端　甘桐祥　黃德成　賴烱文　李光前　曾君揚　黃通賢　黃有澤　許佩金　吳克儉　沈作聲　王海水　黃金鉛　黃世燦　顏克敬　胡文釗　黃敬一　陳贊朋　陳思賊　甘石張　曾景堯　陳勣義　呂亞同　劉炳安　黃丕安　賴奎　林德金　侯西反　李道澤　林德根　楊寶信

陳仙結　劉登鼎　蔡儀卿　黃瀛鑑　黃金鑄　黃文鼎　黃德新　楊軾如　李春榮　黃春波　殷雪村　陳春源　葉祖意　邱揚陣　楊讚文　何思觀　洪仁協　陳令典　黃元恩　石奕如　何仲英　余朱旋　蔡多安　白雁鶴　林洪河　顏長春　陳金君　劉坤益　陳為紘　陳添拓　李拱瑞　蘇根英　林立宗　黃登龍　黃啟章

▲職員

蔡芳然　呂曉南　郭春秩　黃仲輝　黃鼎才　林緒灣　鄭秀謙　黃重吉　林光鐘　林發成　林滄浦　商務印書館

正會長　洪高興
副會長　王落祿　胡文虎
財政員　劉貝錦
監票員　黃維梧
查賬員　周枝李
文牘員　周君南　林庶溝　徐价人　張春元　何肆勳
料察員　洪嘉祥　黃稍禮　何迺吉
驗票員　陳長勝　葉清沙　盛雄章
場內售票員　周海濱　謝壬癸　劉燕光　林根泉　李鍾秋　江尚來
幹事長　龔慰賢
幹事員　陳永道　陳奕儂　張永勳　何教厚　陳國華　伊春生　余懷智　陳
招待員　柯長遠　黃劍秋　蘇雲萃　闕祖端　蔡忠成　陳亨提　呂山　馮文孝
女招待員　張玉葉　張清河　黃瑞瀛　曾杏帖　陳金蕓
職員辦事處　廈門街門牌八十六號　江夏堂

黃天民　吳寶河　黃鎮群　黃有李　當江若　陳屯生　廖玫章　徐月姍　張加渦　賴增璧　吳海輝　王文輝　黃基南　尹天熙　張吉生　連錫奎　蕭俊音　黃維梧夫人　陳瑞人　陳金蝶

蕭自野　王文葛　楊民穿　黃達三　王金肩　樂金素　當明治　潘聿緯　沈敬棠　陳克勤　吳天民　勝興號　黃坤興　劉侮賴　黃淡光　洪紊蘭　吳有春夫人　周邇爾夫人　李瑞柳　黃瑞金

林志伊　黃清泉　周水生　黃瑞謨　蕭乙好　黃坤鍵　周連爾　何濬擇　黃建忠　黃寶日　黃文忠　王青雲　林玉書　吳六基　白廷芳　何瑞蘭　吳春夫人　周雨夫人　陳舜琴　邱玉鰡

莊英才　黃瑞遊　趙根顯　楊如能　葉連漢　黃扶奐　黃豐庭　朱仲連　李希杏　卓永慶　黃深誠　陳亨杞　林文彬　楊傳殿　何傷近　戴霜蝴　王丹桂　李秀英　吳港梅

陳仁智　黃伯顯　許耀宗　黃宗儲　邱思永　曾武林　張建增　王豐源　東湖蠓　葉料吉　瑞十師　周玉敘　楊允錦　陳志新

劇團　行餘斷志學社
開演日期　陽曆十一月十八十九、卽陰曆十月十四十五、星期四星期五兩晚
劇場　大坡歡樂園玩波亭戲台
劇券價目　甲種名譽券每張二十五元　乙種名譽券每張無定價　特別券每張十五元　優等券每張一元　以上均連看兩晚
　　　　　一等券每張五元　普通券每張三元　只看一晚

禮　名譽會長每位五元　各職員每位二元　今晚職員担任由各報上起每日上午九時
　　各職員齊到本辦事處出發
　　沿門售票
　　光洋學校建築校舍演劇籌款會會長洪高興　財政劉貝錦啓
　　民國十五年十月廿七日

○尋物廣告

茲於丙寅拾月初二日約二點半鐘在牙籠搭黌盤車往覓戎百家在車中遺下黑皮公文袋一個內有筊彩一件竹紗褲一條並來往書信十餘件並有各樣字據數張如有四方君子拾得此公文袋請卽交回石叻海山街二十五號當礁成三樓叩謝花紅銀拾大元決不食言若有拾得而不交回者所有內中各據以後並無効力特此通知以免後論

十五年十一月八日　番禺程濱草　謹啓

○南洋劉貝錦自製影片公司啓事

啓者敝公司編劇陳學爲君現已另有高就敝公司挽留不獲自卽日起與敝公司完全脫離關係至陳君所編之電影片劇本新客其板權等槪由敝公司完全承購陳君幷無絲毫權利外間如有此項劇本發見者敝公司得與之交接交涉特此通告

民國十五年十一月八日

○花柳專科大醫生到叻

張大鵬先生學花柳專科學究淵源術精神妙洵三折肱之良醫也經在香港政府領照掛冊商標懸壺濟世歷三十餘年治療神妙著手成春中外馳名婦孺共仰無庸再述對於先生爲此南洋謝歷醫任本坡同人等素仰先生醫學精深有經驗與其抱負而嘉高尚者出而濟世因勸先生開醫館于海山街門牌八號以便俗胎有花柳毒者臨門求診幷顧帶花柳各症藥丸應求發行以備各埠商號採辦發售特具數語代爲介紹以爲介紹

高時泉　羅錦堂　王湘焜　邱陞寶　李協作　歐桐酒　劉以田　羅耀垣　同啓

扶元搜毒藥膠

此膠經張醫學得法有益回元統治外科傳染五淋梅毒花柳等伏毒敗精血毒疳瘡等症者一二料重者再用自清症痊
一聚藥半料十四全料廿四元

精醫花柳解毒丸

附醫外科雜症治科專解科每丸各症永無後患大瓶二元半小瓶一元

止痛五淋白藥丸

此丸專治五淋白毒藥濁熱下注伏毒濁患血淋沙淋小便刺痛大便秘結等症輕者二三服奏效如神大瓶二圓五角小瓶一圓

壺中春滿

張大鵬先生雅

蔡耀宇題

著手成春

張大鵬醫士　章鑑麟

妙手回春

大鵬大醫士　徐紹曾

仁術仁心

張大鵬醫士雅鑒　斯繼堯贈

代郵

彭亭南成盧泰來簡云

敬啓者弟自廿歲染血毒日重一日酒慾難節致屢醫罔效於今四十四歲計染頑疾二十五年叨蒙張大鵬先生之扶元搜毒藥膠如法服了數料今血毒黑點盡地肅清此藥神妙眞有不可思議也書此鳴感敬頌醫聖

◀年例平沽一次今又屆期諸君賜顧幸早光臨▶

陽曆十一月內平沽壹個月

各國洋貨　光緞布疋　西裝用品　大減價

十五年十月卅一　大葛街李隆昌公司啓

廣東要聞

◎港梧交通恢復後之物價

港訊：本港自去年風潮起後：交通斷絕：所有由梧州來港貨物價格：無不飛漲：今交通業已恢復：貨物之運輸：亦通行無阻：故自港梧輪船由港開行後：業已次第抵港：但各輪均滿載貨物：計前後共有四艘抵港：卽福安號：廣福祥號：大明號：中安號：此四艘輪船載來貨物：豬牛爲鷄：牛：柴：八角：木油等項：故以上貨物：本港一時頓多：價格乃跌：又聞梧州現在積存貨物極夥：專待輪船之運輸：此次不過初次載來而已：若他日港梧輪源源行走：則來貨更多：價格更平云：茲將各貨之價格調查如下：雞價分兩種：據日昨雞欄賣者：上鷄每斤五毫餘：次者四毫餘：然梧州雞既多來港：則安南與廣州灣所來者：爲之影响：遂亦跌價：查安南者每斤四毫：廣州灣者則四毫餘云：鴨則梧州所來略少：現在每斤約三毫餘：惟萬頃沙所來者：則約值四毫：至於牛豬兩項：近亦跌價：但每斤祇跌約三數先而已：因現在梧州所運來之牛：仍非甚多也：柴薪一項：梧州輪船之抵港：載來者：實比其他各貨爲夥：故價格亦卽跌下：比前每元約跌十斤：但西江柴旣降價：則山打根及星洲所運來之柴：亦不得不降價：遂令日西江柴必減於該兩處所運來之柴也：其餘如木油八角等：亦略降云：

◎變通處置尼菴辦法

公安局二十五日分令云：現奉廣東省政府令開：案准國民黨南路代表主席團函請：飭屬嚴禁各屬菴廟寺覡師姑買女爲尼一案：當經令行轉飭一體嚴禁在案：惟現詳核南路代表主席團原函所敘：未經詳加區別：尼姑之坐擁菴產：假齋食淸修之名：行歛財賣淫之術：自須懸爲嚴禁：與其據蔴：淚供淫慾．毋寧提撥歸公：其年幼女尼：遣歸父母：年長皆任其自由擇配：在事理之所當然：應飭實成遵辦：第年老尼姑：龍鍾老邁：旣不能適人：更無所依歸：亦宜有所安置：以免流離：假須准其照舊爲尼：用示體恤：但旣准予淸修：亦未能任其無所責覊：查廣州市尼菴：自性産業：上年已曾收爲市有：核准自行繳價領還：現若重爲舉辦農村教育經費：則跡涉重復抽提：似未平洽：應定爲廣州市尼菴：查明凡經過承領手續者：准其免予繳充：其外屬菴廟寺覡：未經收爲公產者：[illegible]辦理：無論本市外屬[illegible]女[illegible]及教養動稱：用[illegible]轉飭所屬遵照辦理：仍將情形具報：切切：此令：等因：奉此：自應遵照辦理：除分行外：合行令仰各區分署：卽便遵照分別查明妥辦：從速具報：以憑核轉爲要云云：

◎石井兵工廠忽然停辦之內容

▲李濟深以武力壓工人…

廣州政府思利用工人：故日以扶助勞工爲口號：詎知遞演至今：工人氣燄日張：竟成尾大不掉之勢：卒至反爲工人所制：最近石井兵工廠發生之工潮其最著者也：事緣廠長朱和中到職以來：對於廠務：頗思整理：以故對於監工：督責頗嚴：蓋以工匠之能否盡職：胥視監工之是否爲斷：因此朱氏與監工間已感隔甚深：不過朱氏以工人勢大：未敢遽行施以若何處分耳：迨最近因北伐軍興：彈械之接濟：須源源運解：該廠機力：原走每日可出槍三十枝：子彈十萬發：乃按之實際：短欠甚多：迺得加開夜工鼓鑄：無如工人驕縱日甚：懶怠成風：所出械彈：仍不足額：朱氏爲整頓起見：乃擇其中最懶惡之某工匠：立予除革：以冀懲一儆百：豈意某工匠不服：立卽投訴該廠工人聯合會：當卽召集緊急會議：僉謂朱氏此舉：係屬壓迫工人：一致反對：議決條件多條：向朱氏提出：要求立予完全容納：否則全體罷工：彼等以爲現値軍事時期：兵工廠萬不容停頓：逆料無論如何：必不能不答應：勝利固可操左券也：關條件中令朱氏難於辦理者：厥有兩項：（一）回復某工匠工作：幷須燃炮表示歡迎：同時朱氏須當衆認罪：（二）朱氏須卽上呈辭職：朱氏接到要求條件：認爲絕對不能容納：蓋以工匠進退：廠長應有自由之權：若工人可以糾衆任意要挾：在普通工場且不可：何況正値軍事時期之兵工廠：於是立刻擬就辭呈：一面籌備代交：於二十六早赍携辭職文及各項重要案卷：乘電船來省：赴總司令部報告：李濟深據報：以製造軍械機關：工人驕橫若此：[illegible]戰事時期：殊覺危險：如非嚴加裁抑不可：乃於二十六午：檄調武裝軍隊兩團：由西村乘粤漢車赴小坪落車往石井：立將該廠嚴密包圍：擎槍實彈：如臨大敵：幷在廠門張貼一停辦布告（另錄於下）：復派軍官進廠：召集千餘工人：宣布總部停辦該廠原因：並傳述總部命令：所有全廠職工：均限於一小時內離廠：倘有行李物件：須經軍隊檢査：始准携出：如稍違抗：軍法從事云云：工人聆此嚴厲之處置辦法：面面相覷：然以軍隊四面包圍：無從反抗：迫得立卽收拾行李：含皁出廠：所欠薪工分文未給：亦不敢提出要求：該廠工潮：遂獲以武力而解決：收其效果：並附錄總部布告如下：國民革命軍總司令部布告[illegible]號：爲布告事：照得本[illegible]工廠[illegible]：抑且貽誤軍需：爲此布告停辦：以資頓整：仰各知照：此布云：但玩其語意：所謂停辦者：假爲暫時的：大約將全部工人經一度淘汰之後：當卽召集復工：誠以非經過一次澈底之整頓：此驕橫懶惰之惡習：決不易根本廓除也：惟是該廠工人：係隸屬機器工會系團：勢力本非薄弱：今被武力驅迫離廠：當然不能甘服：未審有無别的問題發生耳：另一通信云：昨二十五晚：石井兵工廠：忽告停鑄：查自北伐軍興後：政府以槍彈爲行軍命脈所關：卽責令廣東兵工廠長朱和中：加工鼓鑄：以便源源接濟：故該廠額定每日製出槍或三十枝：子彈十萬發：詎最近產出之槍彈：均屬短欠：政府爲接濟前方起見：乃不惜犧牲庫欵：飭令加開夜工鼓鑄：但刻下枝與原定之數：仍不足額：朱廠長以此事情離奇：據報係工匠怠惰所致：卽向各工友勸諭：認眞鼓鑄：旋又由朱廠長親自到場觀察：見各工匠：有以鐵擊鐵或以木擊棹者：幾經婉勸：玩視如故：朱廠長無奈：迫得將情形詳呈政府：卒由總司令部於廿五號派出軍隊兩團：馳赴石井鎭懾：當卽諭知各工匠：聲謂現在北伐大軍佔領漢陽兵工廠：本廠已無開鑄之必要：限令各工匠於一小時內離廠：一面向該廠軍需：將各工匠應得薪餉清發：各工匠聽令後：隨領餉執拾細蓋而去：

◁水牛嚜紅毛灰▷

水牛嚜紅毛灰乃裝入桶內之唯一紅毛灰其價格極廉品質可担保其與英國之標準全相符合護中於本國東印度最爲著聞政府工部局及路局煤油公司等皆採購用

每二星期卽有新貨自蘇門答臘巴丹運至存貨極多隨時皆售

凡欲知價格詳情者可自下開唯一輸入商詢問一切

新嘉坡拱路四十號莫娘蘇瑪打勞有限公司謹啓

藥奇可止咳丹

從根本而治之咳嗽藥獨此止咳丹而已

世上若無權治之咳嗽　則醫者無以顯其能　是故有難治之咳嗽　須有効如桴鼓之咳藥如止咳丹者　然後可以別利器於盤根錯節之中　蓋此止咳丹雖遇任何難治之咳嗽　爲他藥所難愈者　而此丹可以立顯其功　不論寒咳熱咳新咳日咳夜咳或乾咳俱皆奏効如神　比之市上有的健集三幾味化痰下氣之藥　亦只能治咳嗽者大有分別　尤於治嗽一門　頗得其根本之治法　一掃古人論痰之謬　咳見　縱非三折其肱　亦援百藥之靈　噴嗽的諸君請卽試之　使知其効驗確有可靠無負顧客之隆情也　每盒五角

各皮膚病一分鐘止癢

此藥名皮膚水專治各種皮膚病血毒濕熱癩癬瘡粒等抹後有淸凉香氣不汚衣服効驗極速五角二角半

改良頭痛散確第壹

此散與別不同藥少功速不潮不發霉有膠片包散服之不苦限半點鐘見功專治頭痛牙痛　價八占　打八角

調胃丹係微瀉藥王

此丹去濕滯消血毒服後不肚痛凡手足困倦花柳毒未淸皮膚血燥濕熱大便結婦女經痛或過早白帶等俱有神効實煙酒客女界之藥價二角

勝過如意油紅花油

此油名曰黃金油氣味濃厚試以油一滴放入口中則原氣達丹田驅味久留便知爛的優勝比之徒特薄荷以炫人者大有分別專治牙痛肚痛　嘅吔此三宗乃此油之最驗者又爲瘋骨痛驅風濕消腫導止痕可抹可食確係救急良藥若患外科各症兼服調胃丹更驗價四角二角半

代理處　牛車水福安樓　結霜街萬泰和　古友軒大馬路吊橋　丹雅百家張春和堂

本號辦有正樹標臭水平沽

藥奇可專治婦科咳嗽內傷甜尿等症

本號有眞正紅花油白樹油等名貨價値公平不貳假冒

海山街四十六號藥奇可

民國十五年六月一日

殼仔膏

一九二六年十一月一日

AGENTS: DUFFER FRITH MALAYA LTD Union Bldg Singapore

○外科聖藥
殼仔膏的四大效力

一。有生肌拔毒的功效
二。有收口過皮的妙用
三。有潤膚止痛的能力
四。有退紅消腫的靈驗

主治各症
久年爛腳小兒胎毒瘡疥芥癬疔瘡濕毒皮肉潰爛潰血淋漓百般毒症皆能統治
定價小罐二角半

石叻總代理
永生堂　萬春和　何長春　萬春堂　萬川棧　萬山棧　培元堂　保滋堂
各埠藥舖均有代售

總發行廈門
萬春堂藥房

EVEREADY

注意欲求可靠之手電燈者看

君等如欲得一最新改良及最耐用而可靠之手電燈者則須購買一(時備)標之手電燈中之先進者用(時備)電池可增進各燈之光亮無線電機若用(時備)電池則更增其發音之清晰也
代理人星洲有連大樓瓜拉勝(馬來由)有限公司

【保】【身】【堂】

生仔丸　此丸專治若要生仔請用此藥助每樽五元

壯筋快樂丸　此丸補心腎之虧損實腎命之不足暢胃健脾使陰陽和而納穀充水火濟而精氣壯此藥久服無不返老還少也每個五元

頭痛咳嗽神散　此頭痛咳嗽神散效驗非常此散藥性和平補腎滋肝肩陰濟弱滅凶鎮攝服藥立止頭痛咳嗽之神散也每支價銀二元半

婦女六雞第一靈藥　此散專治弁食氣血濕火痰諸傳胸脅滿痛激熱濕攣毒痛頭痛氣滯腸泄胃腹抽痛不安等症無不效驗如神每支價銀一元半

吐瀉神散　此散專治數熱或感熱壯痛上吐下瀉壞人甚速因感濕熱不正之屎氣而成以乾霍亂吐瀉症服此散無不效驗神速每支價銀一元半

祛積肥兒寶藥　此丸專治健胃舒脾除蟲去積調養脾胃積神暢凡一切疳積等症服之均應如桴鼓不旬日而神旺恙安反弱為強矣每個五角

兒科精製三寶回生丹　此丹專治發熱不退反吐瀉有成疳症者總屬陰虛陽越必成慢驚風症并非外感風寒發熱者可比故不宜發散宜補元氣木引火歸源乃一定之理審者用之此丹補造化陰陽所不足實回生起死有神功也　每個一元半

兒科急驚珍珠至寶散　此散專治清熱痰安心神通心用除邪熱清痰寧解熱結兼治五癇昏厥不省人事之因於熱者無不效驗如神　每支三元半

代售處　安東莊　新加坡小坡大馬路門牌四四三號　新路坡大馬路南隆號　海山街口六十五號

◁勝仔煤炭▷

勝仔煤炭合用於船隻及各種烹機之用
諸貨物依時運到
諸君光顧新至福蘭公司接洽可也
大坡老吧虱口門牌一百十七號至一百二十一號

DAJAK COAL
For particulars please apply to:
HOOGLANDT & CO.
117/121 Market Street.

○招傭裝釘西式簿籍工人

啓者本報現擬招傭裝釘西式簿籍工人一名有熟悉此項工藝者請到本報經理部面商可也

民國十五年十月二十一日　本報謹啓

◁原船直透汕頭廣告▷

○便利機會僑胞注意

本公司代理夏利士新船一艘準陰曆十月初一日到十月初三日啓行直透汕頭吾僑有欲買座者請來接洽爲荷

代理汕頭單　二馬路打火沽邊　電話三九二三號　再成公司
總代理十八溪墘陳元利

民國十五年十一月二日　冊

○擴充生理添招新股廣告

啓者本號開設新嘉坡美芝律門牌三百二十六號專營出水九八生理字號張美發一向無異今爲擴充生理起見自舊歷七月卅日截止請出公親薛水耶李文篤二君結算清楚電招到周懷國陳喜城謝寶枝鄭賢龍四君入股將從前張美發字號及圖章改作美發公司生理仍舊營業。時舊股東元意號志圖別業懇將其名下應得張美發生理二股照數折出一時手續急切未能就緒故俟今日一并通明但恐街市商翁未及遍知用特登報聲明

新股東　周懷國　謝寶枝　陳喜城　鄭賢龍
舊股東　張紹堃　張亞求　張吟合　張郁餘　張榮有　周亞三　同啓

民國十五年十一月四日　冊　退股人元意號

○星洲南洋江夏堂建築捐第一次鳴謝

黃德成交四千元
黃天恩交二千五百元
黃良保交二千元
黃瑞萬降交一千二百元
黃宗宜交一千元
黃瓊瑤交一千元
黃廷福交一千元
黃鴻持交三千元
黃穆信交二千元
黃有澤交二千元
黃光洋交一千五百元
黃奕寅交一千元
黃江淮交一千元
黃漢種交一千元

計十四條共捐銀二萬四千二百元

民國十五年十一月四日

賞格

廣東省城　橘香齋

鹿紫商記　註冊商標

創製　甘露茶　甘和茶　發冷丸

本齋由民國十五年正月起將上列之茶藥三味加鹿嘜及洋文於盒面以杜假冒

橘香齋開張二百餘年　揀選上等藥料　精製各項膏丹丸散紫金錠藥茶等　馳名中外　經將招牌商標稟呈中國政府　及星架坡英政府　註冊在案　詎近有不法之徒　膽敢假冒本齋招牌　僞造甘露茶甘和茶發冷丸等藥　在各埠私售　爲人類之大害　本齋特懸賞花紅　無論何人　如能將發賣僞造假冒橘香齋之甘露茶　甘和茶　發冷丸之舖戶　到下列之代理處　通知引拿解官訊實　即賞花紅銀五百元正　決不食言此佈

注意　凡通知者之姓名　必代嚴守秘密　決不外揚　各埠如有欲爲代理者　請到怡盛總代理處面商　備極歡迎　條件優待

代理處　庇能源利金舖　北寮街
荷各屬總代理怡盛金舖有限公司　星架坡玻璃士後街門牌二十號
吉隆坡勝隆銅鐵舖　茨廠街

中華民國十五年十一月一日

橘香齋主人謹白

△注意：人生一問題解決一閒晚上消閒：如欲覓一適宜地點者：請至星洲唯一之消遣地：否則不能真正解決此消閒問題的矣。

歡樂園
唯一遊樂場

即晚開演
潮劇 老玉梨春班
京劇．上海同樂舞台男女班
電影 露天影畫不收券費
幻術 印度幻術庭
歌劇 歌劇暫停
●大門入場券收銀一角
歡樂園有限公司啓

常識 保險須知

保險公司之設所以保障人們意外之損失也故凡有產業者莫不樂納些少之保費預爲不測之備以圖永久安全但目今保險公司多矣苟不察其實際而何如遽行投保則將來結果必出意料豈非誤事所以無論水陸產業若要投保（實燕梳）須本眼光前去即如聯泰水火保險有限公司在香港註冊實備資本金一百五十萬元在本坡設分局或代理十數年成績信用卓著實爲保險界之翹楚因說本題之便引而表之[illegible]者知所問津焉

福建要聞

■閩垣黨獄繁興

▲薩省長示禁挾嫌誣陷

十月十九日馬江訊：閩垣邇來盛興黨獄：第一次炸彈案：江慶新蕭奇斌張培三人：自後方防務司令移送閩侯地方檢察廳後：連日由首席檢察官陳碩英隔別研訊多次：三人所供：互相歧異：案情仍未能明：對於原告江慶新控蕭匪徒嫌疑：被告蕭奇斌張培犯私通亂黨嫌疑：因此尚難斷定其虛實：第二炸彈案：即龍山巷馬王廟破獲之危險物：事主林鵬梯：亦經警察廳司法科長□樹棒提訊多次：林堅認在井樓門開張烟館：北人苗某來館吃烟無錢：以該物作抵：謂係貴重物品：不許開視：否則損壞須常賠償：故內中實不知何物：迄今尚無確供：警廳又以馬王廟曾附設私塾東館：前日復派警到廟：將塾師學生館主東夫三十餘人：一併提案訊鞫：亦概不知情：現該案尚難發落：至警察學校學生王劍溪畢同偵探何心滑：栽誣陷害林子建喻竹夫一案：王何兩人已由警廳拘押：高文升廳長以何某係偵探處人員：王某係警官傳習所學員：本廳例應迴避：特將王何兩人解送督署：由蔣督鳳旗長親提訊鞫：蔣以兩人均有違法行爲：已發交陸軍監獄看管：查何係省立第二中校學生：數月前方投身爲偵探：經其手捕之學生有王泉官：已槍決：陳伯游：判處二等有期徒刑：林鼎亞：在研訊中：林樹屏：已釋放：此外投何違捕而亡命者：有數十人之多：故何此次就捕：實大快人心之事：惟軍警機關以革命軍多利用學生爲間諜：近日防範更形嚴密：除由教育廳通令各校：愼重招考新生：禁收轉學生：不准學生在校開會出外旅行及接見閑雜人等外：並由警廳轉諭各書店：禁止售賣三民主義建國方略孫文演說集社會主義史及孫中山蔣介石各人小傳：學生寄居之宿舍公寓：[illegible]查亦極嚴厲：昨日旅寄積香處在城內[illegible]卯地李[illegible]閩侯[illegible]之寄宿舍[illegible]人[illegible]情事[illegible]遊街小衆：昔縣署首警察又會通大批保安隊偵探隊[illegible]

（上略）……：在省會交通要隘之南台洋頭口水部南公園各地：檢查往來行人：無論步行坐車：空手持物：均當逐一檢視：搜身翻衣：方許通過：社會莫明其妙：羣起驚疑：而一般奸徒又利用此機會：捏造傳單信函：投遞軍警機關：非說某人赤化：即云某人通敵：實則私圖報嫌：希圖架陷：被害者小或傾家：重致喪命：遂致人心岌形驚擾：薩省長有見及此：昨特示嚴禁：略謂省垣現地：近有不法之徒：居心險詐：或僞造證據：或暗散傳單：非指爲赤黨中人：即指爲赤黨內探：顛倒是非：淆亂聽聞：若非查拿嚴禁：何以安善良而儆刁頑：合行布告：爾等務即各具天良：安守本分：倘仍悄惡不悛：一經查出：立即嚴以重刑：檢悔難追：毋謂言之不預也：除令警務處轉飭各署隊偵查：抽獲依法重辦外：特此布告云云：蓋亦痛乎言之：特未知歐部之風：能因此少戢否：

■周蔭人棄龍巖後之要訊

▲何應欽變更戰略 （一）

十月十八日廈門信：閩粵戰事：周蔭人於十日在永定撤守：率衛隊千人走龍巖：十二日抵龍巖：十三日又棄龍巖率殘部千人：向漳平永福一帶退去：將轉入永安赴上游矣：據十四日午離龍巖者云：周於本月七日率衛隊一團來永定：八日召集軍事會議：第三師惟李鳳翔師長一人至：向周表示不能驚獻所部：周即命劉俊徽駐近永城之李部一營械：並使人責李部曹杜兩旅長：何以叛閩：曹杜力辯：周謂果無二心：可出發攻粵：曹杜要求發餉彈：周如數予之：使之當梅管鎮一路：而麾下衛隊團監之：九日與粵軍接觸：十日大戰：李部忽倒戈：用黨軍第部（由何應欽親自督率）自梅溪側擊永定城：周之攻粵：本以劉俊自右翼抄松口：已於九日佔領該地：孫雲峰則在峰市：與黨軍相持：均在前方：永定僅周衛隊千人留守：倉卒無備：戰數小時：廈門即被攻破：周於十日下午五時：自北門突圍退出：夜十二時至距永定七十里之坎市：十一日[illegible]：即率殘隊退永福[illegible]龍巖：十二日抵入城休息一日：[illegible]龍巖無一餘兵：城內秩序：由警察維持：十四早城內發現黨軍標語：城內安民布告：蓋黨軍先遣[illegible]入城貼布：諸大隊尚未到：閩十五司入城也：[illegible]城白熾日：則[illegible]

被何應欽於克永定後：回師抄擊：十三日在松口官坪包圍：該軍全殺：且有李被擒劉陣亡說：孫雲峰在峰市：聞永定已失急退：十一日被黨軍十四師退擊：亦潰散矣：至周之行蹤：則聞確自龍石白沙轉入永安：直趨上游矣：至漳州方面：張毅當平和雲霄兩路：則確務利：第二路於十二日佔漳平城：第一路十二日佔詔安：但聞周敗：十三日即下總退却令：放棄南城：第二路十四日已退至平和城：第一路至雲霄：十五日第一路並放棄雲霄：退守盤陀嶺：張毅十四日至小溪：屯漳州鎮守司令部：封船前往運兵回漳：十五日司令部已封船六十隻開往：惟至十七午張軍步兵：尚未入漳：砲兵則自十五日至十七日晨：已全開退抵漳州耳：張軍在仰止亭架大砲：西較場掘壕：據張軍中人云：張將死守漳州也：孫雲峰部等被黨軍繳械之徒手兵：自適中南靖於十六日晨：迄晚陸續到漳：約二千餘人：前到者收容天公廟：繼則無處收容：沿馬路及城外河岸露宿：至十七日晨：始由後方司令部設法收容：十六日晚漳州軍政界首脊：紛[illegible]：十七日晨到鼓浪嶼者：不下數百人：行李塞途：此間民黨亦接何應欽等前線發來之捷電：已有多通：（錄前報）茲錄饒平詔安方面獨立第四師自捷電如下：……元午大埔我軍開到縣屬上饒：與張師部上下夾擊：閩敵大敗：死傷六百餘人：繳械數白枝：特聞：饒平縣長陳小棠寒叩：

未完

通告柯再豐之債權人

▲關於柯再豐翁之遺產根據信託人條例第一四四條二十五段應辦事由

通啓者本坡源順街七十二號門牌柯再豐翁曾在一九二三年九月四日逝世者之遺產業於一九二四年十月二十四日由海峽殖民地高等判庭許給居梅娘及陳春娘兩合法寡婦以該柯翁遺產之管理字各債權人等如對於柯翁遺產有所要求者約應於本年十一月十七號前將其債務情形及要求情事列明送予在下之署名人等時該遺產之女管理人當照已收到之要求的奪撥還如逾 限仍未將要求之件寄到者乃係自誤該女管理人等當不負責辦理特此聲明仰各知照是幸此布

陳春娘狀師住哥里基十號福魯及立亞
居梅娘狀師住朱里亞街卅一號符堅及匪相 仝代啓

民國十五年十月廿二日

Little's Oriental Balm

○福建三山公學募集基金宣言

閩省教育業稱不振軍興以來尤見凋敝國立學校既屬無多復窮於經濟致繼教停課時有所聞其他學校學費又昂貴異常非殷富之家無力求學由是失學之士日見其多同人等丁此時艱觀茲現狀心然憫之竊以國家之命運緊於青年青年之前途緊於教育教育廢替青年失學後此國家之命運必無希望用是不揣綿力而有三山公學之組織以陶鑄高尚人格培育服務智能增進身體健康養成愛國國民爲宗旨學費務求輕省而課程則力圖完善超出政治潮渦之外以社會之財作教育社會之用俾莘莘學子得遂其求學以養成有道德有才幹之實用人材斯固同人等私衷所厚願也特基金未集不足以事擴充而維久遠素仰當代 英賢均抱襄助公益之熱誠以造人羣之福利海外 僑胞尤具培育青年之毅力以勵祖國之振興倘蒙 慨助鉅款俾事擴充則三山公學之幸青年之幸亦國家之幸也

附列捐助一本校表揚條例

一 無論捐款多寡均由本校掣給收條並登報鳴謝

二 凡捐助五十元及五十元以上者除由本校掣給收條登報鳴謝及送贈證書一紙以彰義舉外并將其芳名鐫列碑上以作紀念

三 凡捐助三百元及三百元以上者除得上列各種獎勵外並將其八寸肖像懸掛宿舍永作紀念

凡捐助五百元及五百元以上者除得上列各種獎勵外并將其尺二肖像懸掛教室永作紀念

五 凡捐助八百元及八百元以上者除得上列各種獎勵外並將其尺六肖像懸掛禮堂永作紀念

六 凡捐助一千元及一千元以上者除得上列各種獎勵外並以芳名顏一教室且准其子弟一人入校肄業免補習班學費

七 凡捐助二千元及二千元以上者除得上列各種獎勵外並贈匾額以彰熱誠且准其子弟一人入校肄業免繳補習班及初級中學學費

八 凡捐助三千元及三千元以上者除得上列各種獎勵外並以芳名顏於本校膳堂或圖書館或游藝室且准其子弟一人入校肄業學費全免

九 凡捐助五千元及五千元以上者除得上列各種獎勵外並以芳名顏一廨樓且得保送及格學生三人入校肄業免繳學費

十 凡捐助一萬元及一萬元以上者除得上列各種獎勵外並以芳名顏一□會且得保送及格學生五人入校肄業免繳學費或永遠保送免費生二人

十一 凡捐助五萬元及五萬元以上者除享有上列各種獎勵外得保送免費生十人或永遠保送免費生五人並以芳名冠於三山公學之上以彰興學熱誠

十二 凡熱心教育者贊助本校勸捐其數倍於自行捐助者亦得享有□等之獎勵

民國十五年十一月五日

招僱印車工人廣告

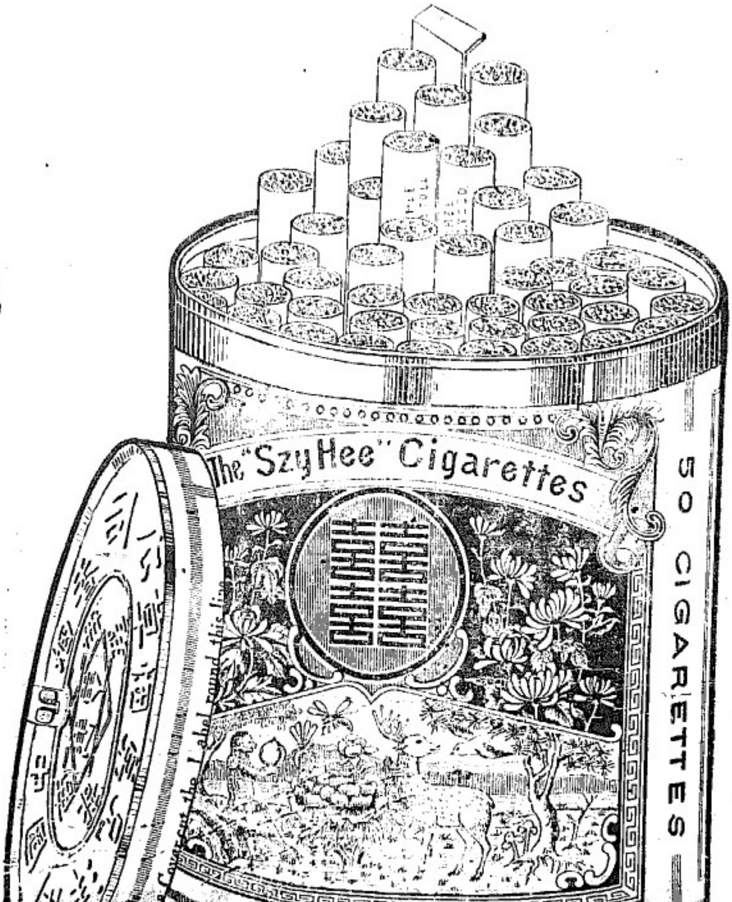
啓者本報現擬招僱印車工人一名有熟悉此項工作者請到本報經理部面商可也

本報經理部啓

民國十五年九月廿九日

注意新運到改良

四喜老牌



馳名老牌

頂上香煙

南洋兄弟煙草有限公司出品

（養）（頤）（堂）

傷寒夾色風腹痛神散 專治膀之橋痛服之必愈 每樽二元

藥到春回

五淋白濁丸 專治搜溺血液中之毒最妙之靈丹也 每樽一元

心腹九痛散 專治諸痛症藥到痛減服之必止 每樽一元

喉痛吹散 專治喉痛吹之立即見效 每樽一元

參茸調經廿卷丸 治婦人經期不準服之必愈 每樽二元

珠璜安宮散 治大熱症服之必愈 每樽二元半

蟾蜍痰血散 治痰中有血服之必効 每樽三元

喉蛾痛散 治喉蛾痛服之必効 每樽一元

萬應神効散 治大小瘡症搽之必効 每樽一元

代理 新嘉坡長泰街公泰戲服莊 吉隆坡英廠街八十六號長泰戲服莊

○介紹保身堂生仔丸

逕啟者弟因經期月事不調常以病非病之體故購保身堂生仔丸一樽試而服之服後見功其體病去除且加飯量食其體漸壯而現肥紫可謂此丸之功効也弟感德難忘發登報端聊表謝忱並告同儕俾知此丸之効驗知所問津焉

民國十五年十一月一日 吉隆坡古路律門牌八十號陳祥敬啓

◁注意▷

福爾公司及理火燭洋面專保險生意價格相宜賠償快捷諸君光臨請移玉至吧吉實得力門牌一百十七至一百二十一此佈

HOOGLANDT & CO.
Insurance
117/121 Market Street
Singapore

◁秀工舍▷

電話三四八一

星嘉坡勿秀巴沙律門牌三十五號

SHIUKO SHA
Telephone No. 3481
Bras Basah Road
Singapore.

營業件

眞銅版 製各種
鋅版 招牌標記
亞鉛版 及徽章類
寫眞製版
印刷用各種凹凸板
各種土產製品

（注）（意）

快捷價廉

二十世紀商業競爭時代也凡百事業皆須精益求精妥益求妥苟一不慎爲害非輕敝號有鑒及此特集股誠商家在叻創辦華光公司專營各埠樹膠土產選辦中外上等貨品兼收中國南洋等處滙兌銀信各埠多立分局代理以便各界就地接洽電滙票滙信滙均聽客便電信靈通派發快捷價目便宜手續簡單誠不可多得之機會也茲恐未及週知用特登報藉爲招徠各界光顧無任歡迎

滙兌分局代理處（南洋）

叻坡 寶遠 吊 游公租

詩誣 振華號 黃號和 劉家珠 賀袁吟 休子明 福泰昌 華鮮號

寧宜 美容 華濟堂

巴轄 咨株 振華公司

敏那 峇 福祥號

吅 里街 義成號 太和春 信昌號

永平港 振華公司

砂勝越 協發興 李家春

福州總局 南台 三保 豫豐 兌錢

分局 閩吉屏南 長留田德 請樂

興化總局 江西 義德 美孚

分局 涵江 黃石 口 仙遊 城關 中亭 度街

在叻吉寧街吧殺口門牌卅六號

華光公司

民國十五年十月廿二日

▶勃福 (Burford.) 人頭並烏包頭肥皂也是世界上品質眞好之肥皂◀

每包共有雙條三塊係以洗滌之最精緻輕軟之布帛亦不致受損如把他與市上出售之任

何種標頭肥皂比較諸君必定知這種肥皂是歷來出品中最優美肥皂便了

人頭並烏頭肥皂價格特廉上等商店均有出售諸君一試方知言之不謬特此廣告

▷批發處星洲畢麒利路孟嘉理實達公司◁

惟一代理人孟嘉理實達有限公司啓

Sole Agents
McALISTER & CO. LTD.
S.S. and F.M.S.

一千九百廿五年五月二號

(交)(誼)

凡人之眞摯交之係自其相交諸年歲而至凡威士忌酒之優美價值亦自其釀製之年歲而得

浪約翰標威士忌酒者實一種及時之禮物因其每滴之中無不具有增進其對手情厚之力量者也

今在本行各有出售　諸君惠顧無任歡迎

鳳凰標汽水自出世以來各界莫不爭相購飲而讚許之蓋其汽水之清潔價格之廉宜物質之佳良有以致之也予謂不信盡一試之方知余言之不謬也

本廠及事務所設于星洲安順路六十三

The Phoenix Aerated Water Works
Office & Works 63, Anson Road, Singapore
Telephone 3463　Telegram Phoenix

電話碼四三六三　電報掛號 Phoenix
新加坡鳳凰汽水公司啓

洲表郡街府三十二號鋪代理　間機　電話大八五

調味精粉

味の素（味之素）

▲這味之素是廚子的帮手而且負着理財的責任那是看你們現在吃的這種菜味就知道一使用味之素快省好菜誠省手工和費錢所以各飯館家庭都使用味之素一天比一天的增多了這就可說廚手的帮手理財的責任者咯

效力

一九二六年八月四號　第

▶請試牙直利之各種錫蘭名茶◀

Guthrie & Co,.Ltd. Ceylon Teas

▲獅頭標即綠色標籤　乃最上等之錫蘭紅色香茶

▲獅頭標即黃色標籤　乃最上等之錫蘭紅色香茶碎

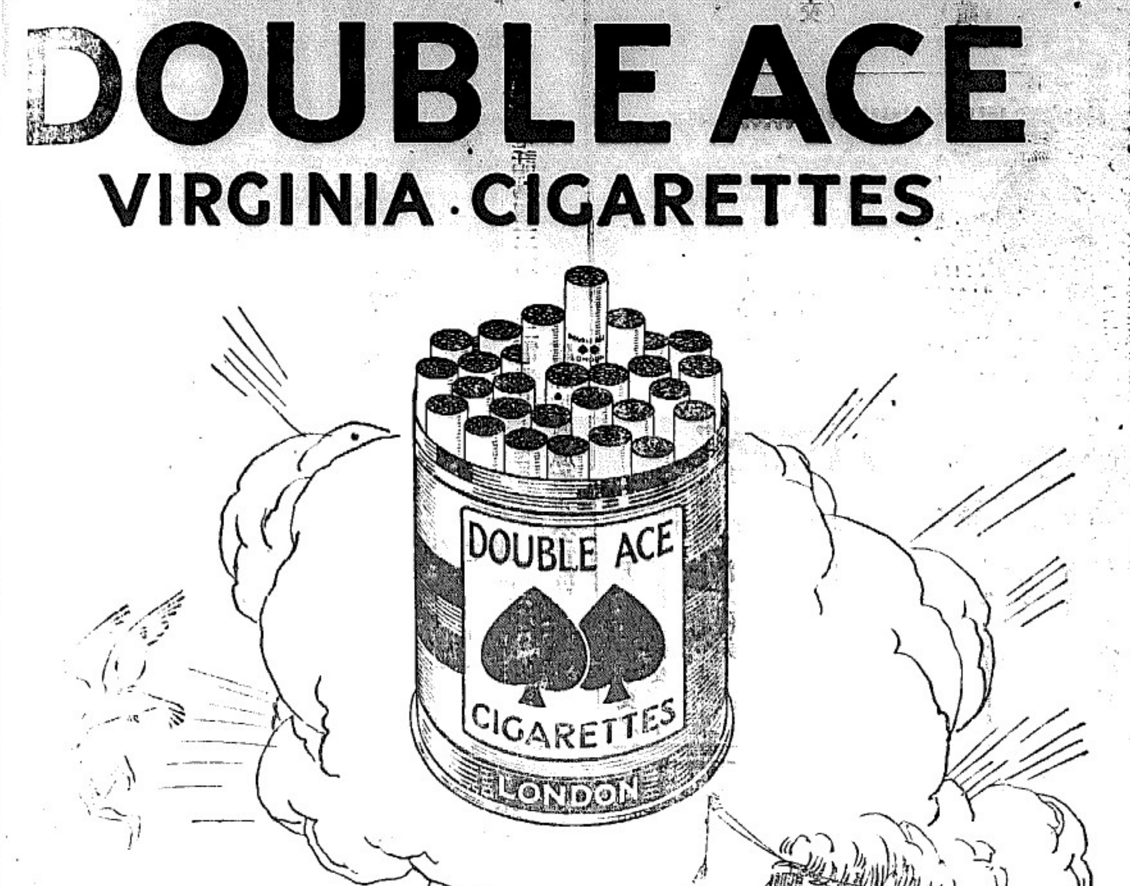
▲扇葉標即白色標籤　乃最上等茶園茶葉之混雜末

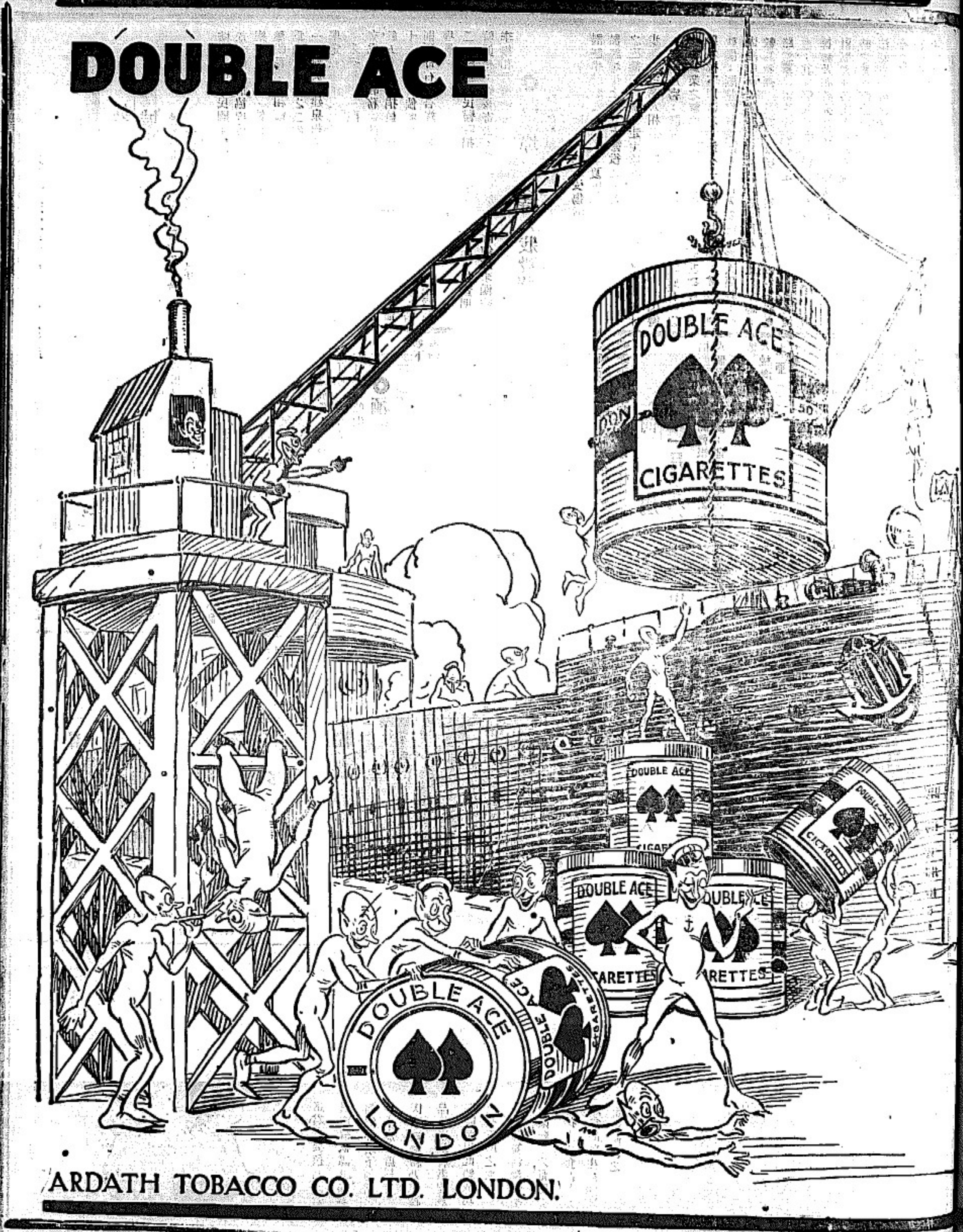
本公司所售各種茶類皆用錫箔特別固封務使各界購啖時毫不致變其質味

▲牙直利之茶粉

象標茶粉馳名各地凡各界諸君一經嘗試即可知其價值也

牙直利有限公司謹告


DOUBLE ACE
VIRGINIA · CIGARETTES
DOUBLE ACE
CIGARETTES
LONDON
DOUBLE ACE
CIGARETTES


DOUBLE ACE
DOUBLE ACE
CIGARETTES
DOUBLE ACE
LONDON
ARDATH TOBACCO CO. LTD. LONDON.

厦門春生堂

秘製祛風濕補藥酒天下馳名

總代理 實叻吉靈街尾郭協順號
總發行廈門魚仔街永春市春生堂主人郭祺祥啓
民國十五年二月一日

南洋要聞

英屬(一)

◎檳城平章會議中之二要訊

▲組織泉州開元慈兒院之勸捐會…
▲福建貧民醫院之捐款暫存該平章會館…

檳訊：中華民國十五年十月三十日星期六：本嶼平章會館開信協理員會議：出席者邱善佑主席：朱和樂：王學才：林在田：李振和：林文虎：辜鏡祥：黎觀森：朱和樂：林碧瓏諸君：議決七案：茲錄其爲叻僑社會之二案如下：以飽讀者：

一：對於福建泉州開元慈兒院募集基本金事：議決舉定在會十人：組織一勸捐會：以邱善佑君爲主席：朱樂和君爲副主席：王學才君爲義務司理員：林文虎君爲義務查賬員：李振和君爲義務查賬員：其餘五人爲勸捐員：并議決函請本嶼中華總商會另派十人加入：倘將來捐款充足：則本嶼自行辦理：否則滙寄石叻合辦：凡捐款豐厚者：他日亦可舉爲信理員：

二：福建貧民醫院捐款：暫時撥入本館：俟查明該院興辦：然後寄去：并議決將院長陳鏡冰來函交托李振和君調查云：

◎詩誣埠土番持刀戕殺華僑之慘劇

▲華僑死者四人受傷者二十七人…

詩誣埠爪戀影君來稿云：夏歷九月二十三夜八時許：詩誣埠街上有曾充警役之土番一名：手執長約三尺之巴轄刀一柄：走至僑商俱樂部面前：再返行數十步：與一華人相遇：遂提刀斫去：幸該人急行閃避，未爲所害：該兒乃向五腳枝處而去：該處有一以賣麵爲業之福州人某：見該兒持刀欲將其砍殺：乃舉左椅下以禦之：適有一老婦由此經過：途被該兒砍傷：嗣是以後：該兒乃行入鬧街：逢人便殺：時因港中有船開往別埠：以故往來行人：比之平時較爲繁擁：見該兒如猘犬：無不失措驚惶：紛紛奪路逃竄：同時奔走者與走者中傷者中傷：流血者流血：其受傷甚重者：則有四人登時氣絕殞命：旋用梯橋及布橋舁往醫院：以便醫官檢驗：然該兇計該兒在各街上橫衝直撞：亂殺不已者：約達一小時之兒：街上雖有巡警：惟事起倉卒：一時亦無急法制止：各街鋪戶：亦因一時惡恐：無策抵禦：致令□□□□□□□□：□□□□：事後查悉除已把殺斃命之四人外：其受刀傷尚未斃命者：共達二十七人之衆：現均到醫院診治：有無性命之虞：尚未可知：至該兒則後由警察設法拘獲：暫行監禁：聽候臬憲如何判斷云：結果如何：再行續報：

◎偷運樹膠案兩則

十月八日下午五時半許：樹膠緝私船利華號之船長：正巡在卜里爪哇海岸附近巡視之際：瞥見有帆船一艘：從岸下駛：當即令其泊岸：以便搜查：迨登船搜查時：果在該船兩旁之假裝板內：搜出樹膠一千四担又三十五斤：此項假板：殆專爲偷運樹膠而設者：當將在船之華人二名拘獲：以私運樹膠之罪：控之於案：十月九日由府署訊結：判每人罰銀三千七百元：否則改判苦監六閱月云：

又十月廿二日下午七時：同上之樹膠緝私船與長官復在同一地點巡視：見有帆船一艘：當即向前追趕，將該船捕獲：查出該船有樹膠十七担又四十四斤：即將船上華人三名：拘之以去：以偷運樹膠之罪：控之於案：十月二十三日由府訊結：判各人罰銀四千四百九十九元五角二占：否則改判每人苦監六個月：其船樹膠：皆行充公云：

◎緬甸鐵路損壞之情形

仰光訊：緬甸鐵路公司：報告各路被水損壞之情形如下：

▲仰光沙德路　沙示地方：有用以攔田嘜之大蓄水池：日前池岸崩裂：在此路線：自吟尾申至四棲之中：被水冲壞者數處：火車交通之恢復：須在數日之後：現在上行車僅開至吟尾申：下行車僅至四棲：仰光曼德禮直透車之恢復：約再過兩星期：

▲南進邦鐵路　此路線情狀如前：且有他處損壞之報告：現在火車尚未通行：

▲沙示敏建鐵路　沙示至美直吻之間：又有鐵路被大冲壞之報告：恢復交通之期：現在未能預言：

▲碩階衣字路　自珍頂葛至賀沙，鐵路損壞數處：轉運不能舉行：交通之恢復約須六天云：

荷屬

◎本年一月至八月樹膠輸出額

棉蘭訊：荷蘭商會報告：自本年一月至八月份止：八個月南洋荷屬：運出歐美各埠之樹膠額數調查如下：

地名	輸出額數（噸）
木棉海口	四一、八二五
大亞齊	一、九四一
打叔奴里	四、二〇八
古卑	九、〇一九
巨港	二〇、八六九
廖島	五、四七四
庇哇埠	三八、四九九
南榜	一、一〇四
棠町倫	一一八
巴東	一、〇二〇
孛加	一、一三六
不錫	一、七一七
西里伯	一九、一二二

波羅嘜之火腿

此種最上等之火腿由澳洲製造價廉物美存貨極多各雜貨店皆有出售

星洲唯代理人
冰藏有限公司

英一千九百二十六年七月一日

SOLE AGENTS,
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD.
SINGAPORE

FOUR ACES
四點牌香烟
VIRGINIA CIGARETTES
MADE IN ENGLAND
FOUR ACES CIGARETTES
Trade Mark
W.D. & H.O. WILLS
揀選頂上淨葉製造
英美烟草有限公司
在英國註冊

▲大大六藥房孩萬金粉

大大六藥房萬金粉為治小兒出牙期內及侍消化不良之家用與無論使嬰兒及孩童享平安舒之樂其功效可謂無比其其四（大大六）三字為此粉商標品質之保證保其中不含一切麻醉性之安眠藥或任何有害及危險之成分此粉發售已萬家用之當時已久其銷數大有一日千里之勢於此足證此粉之價值矣嬰兒患胃一切疾病以及……由胃失序所致六六嬰孩萬金粉能使腸胃消及消化性和調用以治左列諸症莫不奏效腸胃（綠色）大便閉結　胃口不佳　食不消化　肚腹脹痛　傷風咳嗽　面色青黃　夜不睡多啼　腹痛嘔吐　胃氣　嘔吐腹瀉　腸熱　牙疾以及嬰兒出牙期發熱嘔吐腹瀉（六六六）嬰孩萬金粉業已治愈多數有病及瘦弱易於哭鬧之嬰兒此粉功能安慰神經使嬰兒安然入睡使嬰兒之大便一經蓋白綠之色宜即用此粉治療之因嬰兒糞有此種之大便色則必有肥大便嬰兒精神或其他嬰兒之胃腸病宜即以此粉治愈之以免再生他種疾病之衛生急用過此粉嬰孩之父母作知其功效之大而其用價可信及有益故特宣言（六六六）嬰孩萬金粉其價值如金可貴也

各埠藥房均有出售價每包一角六占

本坡代理處
萬安和　何長春
春生和　萬勝和
裕生和　保滋堂

〇援助廣州方便醫院南洋華僑義捐會宣言書

慈善事無分畛域故歐戰之際各國人民對於萬國赤十字會踴躍捐輸日本地震我國各省踴捐亦異常出力可見惻隱之心人人皆有無中無外不約而同矣廣州方便醫院建設二十餘年活人數十萬衆其中辦法均稱得宜院以內舉凡內科外科以及跌打諸症生死兼收不問其何省何籍一視同仁以周以濟院以外倘遇風災水災火災與夫種種不測之災無不聞報馳救恐後爭先或有時行疫癘則廣招得迎歸國之華僑載儎歸罷不羅編為濟飢寒之衆匪與疑所至無分遐邇之區焚溺填勉盡救援之力無徵不至有症皆醫誠廣州獨一無二之良好醫院爲發而無告者之願達疾苦所得賴以安全者也年其通常經費向由內地捐養二十餘年絕未嘗越洋勸募不幸年來內地兵燹頻仍地方糜爛加以罷工未決白業屯滯自活尚恐不能遑愛亦莫能助由是善款無從而醫院將日虞歲燼然數十載慘淡經營何忍委諸一旦千萬人生靈疾苦何忍袞此同胞獲得公推代表梁端如君等南來呼籲以期求助於我同僑昨由代理總領事公證先生因是召集同僑大會以相商本義捐會遂得公組而成立銜念斯事體大非羣策羣力無以利前途之進行非急起直追無以解倒懸之困若令醫院旣已大局乖危岌岌乎不可終日矣無數之貧病同胞行將輾轉溝壑矣嗟我同僑其亦有脊令在原兄弟急難之感乎亟起而拯之所感者豈惟同人諸看在天之靈亦將默鑒耶

▲附列捐助本會善款表揚條例

一凡捐萬元以上者特製磁片玉照懸於該醫院報功堂中座正中位置另送放大三十二寸玉照像具誉銜并題名報於報功册內另金質紀念章一枚永留紀念再由本會呈請本坡總領事轉呈政府依照獎勵條例給發褒獎以資表揚

一凡捐五千元以上者特製磁片玉照懸於該醫院報功堂中座正中之左另送放大二十四寸玉照像具誉銜并題列銜於報功册內另金質紀念章一枚永留紀念再由本會呈請本坡總領事轉呈政府依照獎勵條例給發褒獎以資表揚

一凡捐千元以上者磁片玉照懸於該醫院中座正中之右另送十八寸放大玉照像具誉銜并題名於報功册內另金質紀念章一枚永留紀念再由本會呈請本坡總領事轉呈政府依照獎勵條例給發褒獎以資表揚

一凡捐五百元以上者磁片玉照懸於該醫院報功堂中座正中之下另送放大十八寸玉照像具誉銜并金質紀念章一枚永留紀念

一凡捐百元以上者謹將芳名勒石并贈本院紀念章一枚以留紀念

一凡捐五十元以上者謹將芳名勒石以留紀念

一凡捐助本會善款無論多寡一律登報鳴謝

〇各界名流之親筆題名贊助者列左

許公從　何樂如　陳嘉庚　邱雁賓　林義順　廖正興
胡文虎　林秉祥　薛武院　黃兆珪　宋旺相　吳勝鵬

陳錦祥　子由　曾紀宸　劉舒聯　鄧文田　梁鳳留　鍾善初　何貴尚　樊秋田　區惠棠　梁萬源　盧文錫　方□□　楊世昌　周君南　王會儀　陳錦卿　莫潤棠　李梓宏
陸寅傑　張傑森　陳湯湘裳　何思觀　洪神扶　伍桑才　李陵溪　區冕棠　陳月卿　黃冠丹　黃韞奇　樊澤生　陳□□　陳錦濤　江玉書　謝文進　李煥桑　李芷芳
邱國瓦　余旺聯　廷　雲茂悅　朱舜行　張紹　陳志　陳寶朋　梁僑　李亮琪　張慶豪　馬劍昂　□惠棠　鄒□　馬澤生　陳瑞南　劉子儀
陳昭慰　陳開國　周澤泉　劉以田　羅永德　黃錦泉　蔡木芷　黃叔祉　盧志卿　梁綺雲　盧榮宗　梁耀廷　張夏庭　鄺修文　李洪普　樊振凡　王萬拜　簡昌漢
王邦傑　王嘉祿　李偉南　黃有源　鄧桐浦　甄佑　何維楠　黃贊韶　梁明軒　楊少祺　方師清　鄭秀謙　李錦城　應履初　張叔耐　李堯卿　黃安　何百成
黃兆源　梅國良　王水斗　朱樹南　高醴泉　謝文斯　薛玉波　陳耀田　簡祥臣　袁顯延　朱育之　陳公明　曾瑞十　吳康泰　李炳光　林獨步　洗致雲　鍾□謙

〇正會長　胡文虎
〇副會長　邱雁賓　陸寅傑
〇總司理　吳勝鵬
〇副司理　鍾澤泉　曾紀宸
〇財政　梅國良　羅承德
〇查數　方顯清　岑照臨
〇文牘　麥卓然　譚海屏
梁傑士　關蘭浦　吳毓棚

勸捐員　全體贊助人担任
贊助團　新嘉坡中華總商會　同濟醫院　廣惠肇方便留醫院　結緣慈善社　雜貨行　興和行　同樂業聯行　福利行　八和會館　韓福會館　肉行　前堤行　公檢行　厚福堂　文聯行　贊記行　船舶　藝花　錦影

辦事處　松林街海天遊藝內

各界善長仁翁樂捐本會善款者希惠交捐款時請交阿打銀收以昭慎重
本會財政員附啟

中華民國十五年九月二十一日
援助廣州方便醫院南洋華僑義捐會謹啟

〇援助廣州方便醫院南洋華僑義捐會鳴謝

本會前告成立：荷蒙吾僑樂善好施之士：關懷祖國：慨捐鉅款：以為之倡：天高地厚：盛大德於無疆：火熱水深：視斯民之獨溺：其愛國為何如耶：敬佩之餘：百拜以謝：

胡文虎先生喜捐銀一萬元
陸寅傑先生喜捐銀三千一百元
邱雁賓先生喜捐銀三千元
吳勝鵬先生喜捐銀三千元
張昭先生喜捐銀二千元

三益寶號喜捐銀二千元
鍾澤泉先生喜捐銀一千元
許公遂先生喜捐銀一千元
林秉祥先生喜捐銀一千元
合記公司喜捐銀一千元
恒生寶號喜捐銀一千元
陳嘉庚先生喜捐銀一千元
廣源昌金舖喜捐銀一千元
廣兆隆寶號喜捐銀一千元
林文田先生喜捐銀一千元
蘇坡鄭贊卿先生喜捐銀一千元
裕泰祥綢莊喜捐銀一千元
吳兆輝先生喜捐銀一千元
林耀墀即葉昭捐銀一千元
朱有蘭寶號喜捐銀一千元
朱廣蘭寶號喜捐銀一千元
德隆醫廠李翰祥先生喜捐一千元
廣泰機器廠何耀楠捐銀六百元
上海保險公司喜捐五百元
大豐金店喜捐銀五百元
何思觀君五百元

王嘉祿喜捐銀五百元
蔡木芷先生捐銀五百元
陳桂棠先生捐銀五百元
寶隆廣生金舖捐銀五百元
知名氏捐銀五百元
羅奇生寶號喜捐五百元
恆生紅炸莊喜捐五百元
福安號喜捐銀三百元正
民興藥房喜捐銀三百元
瑞干大師喜捐銀三百元
陳耀相喜捐銀三百元
鼎生棧
謙生旅店捐銀三百元正
巨成行喜捐銀三百元正
利興公司喜捐二百元
謝文斯喜捐二百元
江玉書喜捐二百元
福安保險公司喜捐二百元
義安號喜捐二百元
錦綸泰號喜捐二百元
永福安號喜捐二百元
南和成號喜捐二百元
永利昌港行喜捐二百元
昇酒店號喜捐二百元
樂同發號喜捐銀二百元

廖正興喜捐銀五百元正
梅國良先生捐銀五百元
曾紀宸先生捐銀五百元
西盛金舖捐銀五百元
王叔經先生捐銀五百元
羅承德喜捐三百元
黃有源喜捐銀三百元正
蘇玉波喜捐銀三百元
廣勝隆簡昌漢捐三百元
祥豐金舖喜捐銀三百元
信益金舖喜捐銀三百元
怡盛有限公司銀三百元
吳熾昌喜捐二百元
永昌金舖喜捐二百元
亞洲保險公司捐二百元
羊城保險公司捐二百元
永十棧喜捐二百元
永和安號喜捐二百元
中興行喜捐二百元
南裕綸號喜捐二百元
福興隆號喜捐二百元
馮熾垣先生喜捐二百元

中華民國十五年九月二十一日
援助廣州方便醫院南洋華僑義捐會謹啟

歌館樓臺聲細細　此是香囊音樂助人之興處
又想起白居易先生詩云
潯陽地僻　無音樂終歲　不聞絲竹聲
則不免生一種感觸因我人心中有得不得欲將音樂以戰退閒魔有時更闌夜深或地處僻壤欲聽不獲豈不是徒作愁悶自有
謀得利公司狗標留聲機器出世購買一套不論何時均可娛樂免致悶懷無所解釋矣
謀得利公司寫字樓往亞基

代售處
大馬路門牌九十七號　茂發公司
爪哇街　永裕生公司
除上列以外再無其他代售處
S. Moutrie & Co., Ltd.
Singapore.

（高）（亭）（唱）（片）

▷遷鋪廣告◁

松興留聲機器公司

啓者敝號專門留聲機器代理德國高亭唱盤車頭兼聘名師精於修理因觀世界趨新技藝增美故不惜重資到德國聘請技師啞連ODEON前來南洋同往羅馬運羅香港廣州汕頭厦門天津上海等處收吸名劇唱調製造高亭唛唱機新出于岸各埠顧客先來爭購應接不遐深負諸翁思愛之雅意現特遷移二馬路打鉛火居腳門牌六十七號開張批發零沽代理格外歡迎物美價廉以後希祈此告
新加坡二馬路打火居腳門牌六十七號
松興公司啓
民國十五年十月二十日

南洋兄弟烟草有限公司

平安牌香煙

請吸新出世
◉平安牌香烟◉價廉物美
◉每包五占

平安牌出世：裝璜色俱寬：
烟味又香醇，提神兼醒胃：
國產葉製造，價錢非昂貴：
雖一個之微，切莫流外執，
匹夫都有責，個個應所爲。
深望衆僑胞，倡我中國製：
利權免外溢，請吸我烟仔：

△本坡代理▽
大坡 瑞隆 南源 瑞泰 瑞春 萬發 萬德成 長源興
小坡 萬隆 福成 成利 聯興

民國十五年六月二十日

中國南洋兄弟烟草有限公司謹啓

(啓)(發)(鑽)(石)(金)(店)

小坡大馬路門牌六百一十二號

電話三四八四

○恭頌良藥

良醫雖得良藥更難求知醫然後知藥而治何病合而用之應如桴鼓僕自瓊島南來星洲即患肚腸胸膈之病幸遇吉甯丹絲發號東人楊景雲君為聯木埠海山街長春園自製溫中除寒丸二樽如法服之功効大著數日間病得痊愈交稱乎良藥得良醫而用之其應如響於楊君之德長春園造丸之藥係發報端俾同儕有患是症者知有此良藥而無誤也此丸兼治除寒止瀉又一種保安正氣丸治濕熱吐瀉其餘婦科主藥應驗止帶各丸亦神効合並誌之

中 弟顧啓謹識

民國十五年十月廿三日

韋廉士大醫生紅色補丸

均能使其血液充盈體量增加康由有力也

婦人之受其夫與其子者每視爲母保一種特殊之勞力而婦女之體易易荷一年一產而又須操持家務則非有強壯之體格曷克足以勝其任者因生產過度而致強壯之體質變爲衰弱之軀者已數見不鮮矣廣州河南龍溪首約龍慶里十二號何柱廷先生之夫人何杜氏即國民革命軍第五軍第十三師三十九團財務處何柱廷先生來書述及其夫人如何由韋廉士大醫生紅色補丸之功力得獲康壯復原其函如左云 余妻素來強健身體肥胖因生育過度及撫育兒女煩勞以致血氣虧損皮黃骨瘦頭暈目眩腰脊酸痛睡食不甯遍聘名醫調治皆無見效移閱報載知韋廉士大醫生紅色補丸功效卓著遂決意立即往西藥房購買數樽試服一樽立見功效再服數樽若失今其精神比前更覺強健且體日益肥胖由是確信韋廉士醫生之紅色補丸治病特有奇效及其再造之功感荷之餘無以報呈上職內最近攝影小照一張并誌數言以

誌鳴謝暨敬告我女界患病者爲介紹此韋廉士大醫生紅色補丸乃是天下馳名補血之聖藥專治血薄如水氣衰腦虧身弱之病甚各症其功力不分男女均可轉弱爲強也肝經治愈血氣少年斲傷腎不消化溫骨痛筋系刺痛諸虛百損疳積熱病車病之後均可照用莫不立奏功效凡經售西藥者均有出售或直向星架坡萬興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內

閣下之肝經及腸胃必需有序

各種疾病大半由大便秘結所釀成因逐日應去之積穢滯留腸內釀成毒輸入血液故也或者因肝經失和膽汁不調以致肝火上升致令疾病頭痛等患欲令大便有序腸胃清潔肝經和平莫妙乎紅色清導丸也即如山東爲密羅于鉅先生來書云鄙人今春忽患肝經失調日益劇甚於是頭痛便閉諸恙相繼發生多方醫治終鮮功效繼而試服紅色清導丸遵照仿單所載每於臨睡之前吞服此丸三粒次日即大便通暢頭痛神輕連服一瓶諸病盡失身體皆如飲水思源皆紅色清導丸之所賜也特肅無函爲誌感謝紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或直寄叻銀六角至星架坡萬興街韋廉士醫生醫局原班郵奉清導丸一瓶每六瓶三元郵力一概在內

註册商標

敬啓者邇屬綱攀均內隆興棧火礱所出售爲標米向已馳名遠近現今叻中米商咸推此庄爲冠蓋其米粒 均係粉西施名廠製造米粒既屬平勻色澤又極鮮而且香甘可口同一米量而此米可得之飯比別庄爲獨多是以人皆樂購用之銷場最廣此米來叻向來係由十八間與和一家經理并無分託他人茲更精益求精選購頭運以期無負諸君之雅愛爰特將曾經商標向當地政府註册聲明懸報俾衆週知但恐有射利之徒以僞亂眞或僞作本號商標或翻用本號米袋或以仿佛相類之商標以圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情本號定當控究倘 諸君子得知其作僞所在報明引訊亦必不吝重酬合併聲明各宜自愼特此特告

網路退京隆興棧火礱駐叻代表王壽陶啓

民國十五年二月一日

傳家寶

劇爲現代難得之鉅世影片晚近世風日薄此片風行可爲一般謀財奪產者痛下針砭茲將其十大特色表而出之

一　本劇爲爭奪兩半古錢而起使盡種種方法縱身奮躍奔撲搜索各注全神觀者顯健兒身手具見有尚武精神

二　俠義女郎雲南爾者年甫及笄巾幗有俠氣竟夜獨往柳汀古屋慷慨激昂卽强健男子亦不易得計教玲玲劍刺沐天尤稱奇觀

三　柳汀古居古屋嵬然相傳有妖異其一種陰森氣象令人不寒而慄

四　勇敢童子小雛爲但二春飾演登屋升高如履平地得寶取格當一幕尤見機警非常持滑稽佩扮女赴宴益有奇趣

五　古屋陡現秘寶壁上孔中取出木小獅腦腦內卽現古錢半枚以錢插入獅腳煙塵烽起地卽陷落種種機關令人不可思議

六　地鳴巨穴伸出五尺之巨掌又現白衣魔鬼一羣鬼形鬼氣驟視之慄慄以聲

七　古屋有水牢吳沐天不愼跌落四壁光滑碧水一泓深不可測

八　古裝跳舞一幕春雲除展纖帶迎風洵稱上林春色至於舞帶出游尤爲特異佩璜玉樹冰雪爭輝饒眼福不淺

九　（傳家寶）爲全片關鍵卽在屋中所藏之治家格言也神以鎭論以昭鄰重一種神秘表示頗稱適當

十　怪老人來去突兀不可捉摸狀如蝴面目猙獰形狀極爲可仰觀其舉動尤玲瓏寶盒可驚可笑

是片特色之多不可勝述而編演者刻意經營可見一斑本公司購到全英屬演權不日將在小坡曼舞羅戲院開演

外埠租演者倘希早日預定庶好分配演期也

民國十五年十一月九日

星加坡當店巷五十三號之一　南海影片公司謹佈

克利斯拉式摩托車之表演

前此本公司曾屢登廣告茲特請克利斯拉公司之專門家代表卡帝氏于下列各日下午九時在本公司內特別表演講述克利斯拉式六筒車輛機件之用法

十一月十八日卽星期四日
十一月十九日卽星期五日
十一月二十三日卽星期二日
十一月二十四日卽星期三日

凡機器全部之運用均將盡量表演解釋以備摩托車主之參閱舉行此等極具興趣且關於教育上之表演實新嘉坡創見之機會故本公司同人敬懇諸君惠臨如有貴友偕來參觀尤爲歡迎自本年十一月十五日起至下次通告之日止所有此項機件皆終日陳列於本公司之陳列室內以備各界之參觀

本公司復訂於十一月廿九日卽星期一日十一月卅日卽星期二日中下午九時備有馬來翻譯一名用巫語演講故各君之車夫亦可蒞會聆聽則獲益當屬不淺也

一九二六年十一月八日

莫娘摩托車有限公司謹啓（在海峽殖民地註冊）

Borneo Motors Ltd,

Incorporated in the S.S.

如欲身健力足請用此法

如爾身體虛弱時感頭痛或欲於病後補養請飲文家宜補酒以規復爾之健康與氣力也

文家宜乃最著名之補酒歷蒙名醫萬人之介紹香醇可以飲後便可感覺一種之新生機也以此酒能加增智力強健肌肉則使血管富有生力故耳

WINCARNIS

"The Wine of Life"

各大藥房酒商店均可購買此文家宜酒但須小心買得眞正之文家宜也

請卽購飲文家宜補酒當於今日購試

◉紅心牌萬蘭池酒 RED HEART BRANDY No. 1

正在法國萬蘭池酒務須購紅心牌萬蘭池酒因其係市上所售各種萬蘭池之最上者一次嘗之便永爲伴侶矣

萬蘭池可於下列商店買之

五代天宮 新榮成號　勿基 振源號　大坡大馬路 振源興號　山仔頂 泰泉成號
水仙門 新永泰號　二馬路 乾元號　小坡大馬路 安東莊號

SOLE AGENTS S. S. F. M. S. & SIAM

SYME & CO.

SINGAPORE.

七州府及暹羅惟一代理人紳心公司謹啓

◁最佳之紅毛灰廣告▷

此最優之波濶標紅毛灰上有一人與獅爲記實市上所售最佳紅毛灰之一而其價格則特較廉馬來半島各地之各種承包工程家莫不樂於購用且莫不同聲讚許諸君惠顧請向本代理人接洽可也

新嘉坡　檳城　嗎六呷　吉隆坡　怡保

唯一代理人義利洋行謹啓

（在英京註册）

Sole Agents:
Adamson Gilfillan & Co., Ltd.
(Incorporated in England)
Singapore, Penang, Malacca, K. Lumpur, & Ipoh

萬寶興大藥房

◉同胞注意馳名藥品

本藥房自創造人箭標千金油萬寶油頭痛粉八仙丹以來叨蒙英荷暹羅安南並本祖國各大藥房以及士農工商各界熱誠之歡迎凡經試驗者無不謂藥到回春衆口同讚近來接各界鳴謝惠書益深銘感愈加奮勉本藥房心存濟世不惜工本所有品藥概用頂上好料悉心監製精益求精以副各界購買之盛意諸君惠顧請認明人箭標爲記庶不致誤

總製造廠星架坡松栢街門牌七十三號七十四號德律風三六五三號萬寶興大藥房披露

◀地門提之克士合▶

此罐頭克士合乃用最熱之香茄製造味香適口能增加日用食品之美味各罐頭火食店均有發賣

SOLE AGENTS
KATZ BROTHERS LTD.
SINGAPORE

惟一代理人吉氏兄弟有限公司啓

經驗良方　大春園
婦科至寶丸　應驗止帶丸　寧神補腦丸　長春還少丸　氣血雙補丸　溫中除寒丸　安胎保育　開胃健脾丸　養陰清熱丸　保安正氣丸
各埠代理處　余仁生　保滋堂　廣益祥　萬濟隆　萬安和　萬山隆　保安堂　余仁生　大安堂　廣和堂　吉甯丹　寶芝林代理
[illegible]

叻報俱樂部

大國丙寅　邱菽園題

論壇

中國爲什麼沒有科學（十二）　（邱椿）

▲哲學的原因……

四（道）或（理）的內容既只有質的差異：所以治學方法便注重思辨（空論）不注重測量：中國思想家只知道發些議論：說此事是好是壞是黑是白：不知道用數學去測量事物的原質：所以思想：論是籠統，膚淺，不正確：王守仁以聖賢比黃金：堯舜比萬鎰：王孔子九千鎰：禹湯武王比八鎰：他又說只要質地純淨不要計較分量：這是中國學者不道知數量的證據：總而言之：中國學者從來沒有夢想到測量是個甚麼東西：

二：對自然的態度

（一）道的本體既是靜的：所以對自然界便採取默化的態度：中國思想家：尤其是老莊派：都採用靜默的方法領畧天然界一種最淸高而最神秘的樂趣：魏晉淸談家都喜歡對着高山流水靜坐冥想：視爲人生最大之幸福：他們看到美麗的山水好像感受一種神秘的電力：不知覺的化成一個不動不語的普薩：西洋思想家看到山水卽刻聯想到自然和人生活動的關係：他們的反應工作不是默化：

小說

奇情小說　十一義俠傳（八二）

（共二十二章）

（瞎巔山人譯述　薇園居士修正）

第七章

步環一周証人嗟忍　兒挤兩命醉悃模糊

蓋其料在軍籍中：必爲兵丁編身襁檢：恐爲嬌托之書枝掠去：則更無所望：遂如命立於車左：肥而矮之𠀋騎步立於車右：高者則牢發御人坐上：執鞭理韁：軒策兩鳥：馬蹄剛處：車轔轔行：皮知此去[illegible]：[illegible]握手[illegible]：[illegible]車行[illegible]：[illegible]輪[illegible]：不聞有[illegible]

鐵之聲：料車中人此時撲門正見：勢善之生死惟懸天命：呼氣不止：恐如此決鬥：類於謀殺：如書人死：自己必惹巨禍：況已以前所操之業：爲今日巡警所最忌：今國政又出於彼黨：彼如搭出我是會當事發私書之職：與之作對：則我之罪尤重於尋常人：念至此：又如寒冰浹背：慄慴不禁：又念如爲善被殺：則如何發付其尸首：明早送信：收信者必以謀命責我：如何抵辯：況死者身上遇滿刀傷：而我欲與之分承罪孽之衆也：豈非大有疑竇：倘將始終詳述：則爲敵人所切恨：以軍法處死：如不辯：則甚殺人之罪：亦難倖免法：是兩人之生死：我之老命亦隨之也：籌算到此：覺足軟難行：幾於傾踣：覺今有百萬之富：亦屬無用：忽又轉念自解曰：姑終靜論：皆出此兩英將之意：我並未進一言：彼此是行伍中人：粗魯耿直：無論誰死：我苦求之：必爲我伸辯：念到此：私心覺少安：

雜記

鄂渚哀鴻記　（菊叟）

劉玉春苦守武昌：挾城民自衞：藉以緩和敵軍之炮火：雖城中餓殍載道：紳耆籲泣環求：曾不能稍動其矜憐之念：不知者或許其能忠於吳氏：或謂其與敵方某氏有宿嫌：而亦欲降不得：惟皆皮相之談耳：比有友人：來自漢皋：爲述劉氏所以困守之故：與夫城中慘狀：多有爲我人所未知者：記之：

劉氏原爲鄂軍第八師步兵旅長：其資格甚老：第一次湘鄂之戰：武昌被圍：勢頗危殆：劉氏率騎三千：自上游疾進：與海軍互相夾輔：猝搗岳陽，破湘軍二萬餘衆：截斷其聯絡：遂得轉危爲安：由是吳大帥之腦帶中：留一深刻之印象：識劉爲善戰之良將焉：顧劉秉性剛愎：於同儕尤乏之好感：當局者：慮其不能得將士心：故後於劉氏者：多驟遷而去：而劉猶鬱鬱居人籬下：去歲其師長王[illegible]勸因爭餉[illegible]：[illegible]落職：倆宜以劉氏補[illegible]：而蕭耀南尙遲疑未定：劉恐復爲[illegible]是者所奪：乃運動吳氏：請得一[illegible]：[illegible]：吳道念前[illegible]：[illegible]立卽[illegible]：授劉[illegible]師長：[illegible]：[illegible]：[illegible]：圖得當以報吳：乃[illegible]死守：[illegible]亦一因也：[illegible]爲表面文章而已：其底蘊：實尙有不得不守之主因也：湘嶽既作：鄂軍屢敗：劉氏聞之：輒曰上無勇將：下無精兵：何能當此强敵：其意蓋以勇將精兵自許：而同儕聞其言：咸陰嗤以鼻：當吳氏自漢北退之際：江面交通：猶安然無阻也：劉若率兵渡江：隨吳北去：固無勿及之虞：惟此時吳已先行：而大智門一帶：麕集敗兵數萬：脅己無人統率：紛亂正達極點：轉不如姑守武昌：持其一片城垣：尙可當敵軍之砲彈也：至陳嘉謨宋大霈孫建業等：皆以名義上職守之所在：至爲劉氏所挾持：危城死守：豈其志哉：

劇評

端蒙二十週紀念游藝會中家庭恩怨記之評論（一）

戲劇爲文藝中之一種：且爲文藝中之最難者：其妙處在能將社會之狀態：盡量傳出：而隱含改造之意思：尤妙在俄頃中能將作者之情感：使觀者之情感打動：而同化於不自覺：於是人生之苦樂何在：人生之趣味何在：人生之幸福何在：均能明了：與作者同抱一種改良社會之同情心：此戲劇之所以爲文藝之上品：而尤爲文藝中之最難者．

討論

讀總滙報椎尙平論慈善之佈施亟宜組創醫學校以養育醫材（二）　（周式原）

治神農氏作：著爲本草經：闢發爲草之用：伊尹著湯液之書：以代鍼艾砭石：治病原委：漸時以爲鑑調病之旨：秦越人撰八十一難：以推測身體形層：經絡關節：傳至倉公俞伯元化：巧用刀圭丹艾：洗腸刮骨：火點灸灶，有起死肉白首於俄頃：保壽延年之效：若張太守集羣聖之大成：以一生之精力．蝸會靈樞鍼經：越人難經本草經：睟然大備：著傷寒論：以定六經之病：故其序曰：吾甚怪世人持至貴之重器：享百年之壽域：而隨於庸人之手：是以紳中詳究三百九十七法：其中法中有法：方外有方，以代伊尹湯液：一百一十三方：著金匱玉函：以治雜病：表明天地陰陽二氣而成五運：對待而爲六氣：以明人身本天親地：卽合天地之五運六氣：以傳佈五臟六腑：人得其全：則無病恙：（全者五行金木水火土也：失其偏則生病矣：）（偏者五行之偏邪各有感冒）又借藥物之偏：以調人身之全：而使之歸於和平：人自無病不瘳：民無夭折之患：是則醫學藥學一科：先聖人無不具有卓識：精心講究：以千壽滿百除：[illegible]有壽之短促者：亦享年九十八十矣

▲更正　昨日來了行之第二句（而對）爲（亦爾）之誤．特此正之：

演講

講學（八）

（陳煥章博士在本坡總商會講經會之第三期講義）

又曰：化當世莫若口：傳來世莫若書：張籍則曰：天下至廣：民事至衆：豈可盡一人之口而親諭之者：近而不入則舍之：遠而有可聆者：又豈可以家至而說之乎：故曰莫若爲書：吾今之所謂講學者：則兼著書而有之：蓋始也宜之於口：繼也書之簡：兩美具備：則其行道：其爲書：其化今：其傳後：均有在矣：然而文字流傳：則千里之外：百世之下：聞者莫不興起．其爲利最溥：若夫眼前指點：當下受用：則親炙之效：捷於影響：其化如神：蓋見而知之：比聞而知之終勝一層：況乎書不盡言：言不盡意：非親與講會：親接其精神：親聆其口說：而欲藉文字以求之：則隔膜而不全備者多矣：世之主講及聽講者：其均當重視講會也乎：嗚呼：此孔門四科：所以列言語於德行之次：且以之先政事文學也：

（完）

叢談

閩俗誌異之反響（六）　（梓根）

永人性誠和誠樸：少刻薄狀詐阿諛之風：待人接物：一以情誼爲主：故除婚喪之事：互相慶弔外：卽平常年節：稍有交情者：亦必互饋禮物：表示親密：平日如有戚友來訪：尤爲至誠招待：有所需求：必誠力幫助：毫無吝容：其對於名譽尤視爲重大之事：不苟取：亦不苟求：爲有吸鴉片及賭錢者：眾目爲媽鬼賭棍：或號爲半死佬浪蕩子：萬一子弟有姦盜之事發生：其父兄或家長：卽視爲莫大之恥：必出趕逐或不認手段對待之：故道不拾遺：夜不閉戶之風：永定有焉：近年來：以戰事影響：軍閥壓迫：間有掛民軍旗號：出而擾亂鄉里者矣：戰爭之能移國民性有如是者：誠可慨也：

詩界

寄呈劉翰怡先生　（滄海遺民）

未曾識面已相憐：祗爲流傳句數聯：貧病依劉空有願：亂離訪戢更無緣：感恩何日酬知己．報德寧年嘆逝川：春樹暮雲頻引領：最關情是李靑蓮：

晚歸別業　（前人）

歸鳥噪斜陽　青亦遠山上　山徑宿出老　行行估衣嚴：時聞不聲替：知近竹林寺：

太和洞腎虧丸

△主治各症

腎虧氣弱 夜夢遺洩
耳聾耳鳴 多痾夜尿
心神彷彿 四肢痛木
酒風脚氣 氣蠱水蠱
風濕癱瘓 腰骨節痛
氣血兩虧 傘頭暗病
面黃肌瘦 手足寒冷

南洋批發處石叻庇能怡保會豐商店

萊孫氏代刀散六轉救我一家生活

南洋批發處石叻庇能怡保會豐商店

萊孫氏 脫眼代刀散

民國十四年六月廿九日

總代理
會豐商店
（石叻六島路）

唐拾義

發冷丸 發熱丸 ……

武丸乃治一切新舊瘧疾之聖藥如隔日瘧或連日三日瘧寒熱往來經年累月之病換無不應手立效

每盒壹半
每打九毫

久咳成癆

唐拾義久咳丸功在止咳防癆根本治療會此嘗試防癆杜漸特此忠告有病諸君速服此丸內有驗眞券一張交回本發行所可換關潰如收包內無券即受僞藥請勿爲

石叻怡保庇能會豐商店總經理啓

每瓶一

金麒麟女寶

調經種子 保產安胎

凡服此女寶丹以經期預早六日早晚每吞一粒連吞丹一服後一二日累見肚內微痛及似有濕熱之狀乃藥力運行平日將到三四日如無肚痛下月經期必與上月相對倘若仍有隱痛因內經積瘀未清於下月依期照法再吞一服當行瘀去生新不論孕婦實虛皆可一切婦人皆可吞服早用鹹水晚用清茶送下服丹不可吹冷破孕日經期有準者吞至三四服無不受孕不寒不熱性極和平功效宏力百發百中屢試屢驗 專子聖藥女界寶丹之第一也

石叻
總發行
松柏街
衛安公司

世界唯一除痰止嗽聖藥各埠藥房商店均有代售

施林氏除痰止咳水

凡染新舊欬嗽症者不論男婦老幼即服即癒

C. RAMS
COUGH EXPECTORANT
Sole Agents
WAI ON CO.
7, Upper Nankin Street,
SINGAPORE, S.S.

衛安公司總代理
新嘉坡松柏街門牌七號

婦科調經丸

▲總治一切經痛

期經前後小肚痛 腰骨痛 頭暈頭痛
痛刺 前後無定期 大便閉結 或多或少
或黃或赤 一月數次 嘔吐瀉洩
遠年近日閉經 胎動經來 腹痛
子宮虛冷難孕 面黃肌瘦

價目 每盒一元六角五占 每打一拾弍元五角

批發 會豐商店
石叻 怡保 庇能

南洋總代理石叻庇能埧羅會豐商店

強腎益德 醫藥精生

腎爲精血之海性命之根五官百體十二經脈賴此資助之腎旺則水生木而肝有謀慮之能木生火而心有神明之用火生土而脾有健運之功土生金而肺有治節之妙然其權則自腎操之故腎氣強則全體因之而強腎氣弱則全體因之而衰故全身之強弱全恃腎經爲轉移腎之病必價治之然後人身之健康可保矣

哥哥無子諸大家財如許嫂嫂憂心朝夕求神庇祐從實際上要靈藥來補救乜好野哩強腎藥精爲首嗣續問題必難認眞講究請嘗試之方知余言不謬

價目 每盒一元五角 每打十五元

批發 會豐商店
石叻 怡保 庇能

專治皮膚瘡

癢痎疥各症

凡皮膚發癢之原因不外沾染汚穢或感受風濕遂有微生物埋伏于肉皺內無論何不辨斯時以沸水滌之而弗去以藥水洗之而不除浸而蔓延徧身或如癬或如瘡或如疹坐臥不寧此等癢瘡之症治以猛藥無效治以緩藥無濟本號特意研究製出此止癢治瘡之藥水不爛肉不污衣每日用新毛筆蘸點此水搽抹六七次輕者一樽治有餘日久者亦不過三二樽即逐癒效異常馳名中外今特採用鵪鶉嘜商標別人不能冒效購者留意

大瓶三毫

小瓶一毫

此藥治水能治諸發瘡濕熱瘡疥及雀斑黑點暗瘡汗斑乾濕癬癩各種民手部疥瘡或發現紅點蔓延上額頭諸患一概除根各症適用法先以皮膚皂洗淨患處後用新毛筆蘸藥水搽之每日數次自然奏效

鵪鶉標

奔亨寶固本片

功效宏偉

夫羨一症皆由腎水不足元陽傷耗庸醫忘施其術害世惟人誠非淺鮮蓋先天不足之人其元氣虧飲以過勞損竭則有此疾苦再失於調理甚至侵及壽限實可憐矣今德醫生泡製育亨賓固本片專治此症最爲靈驗此藥用育亨賓樹皮製煉成精合之貴重藥品而成性極和平不燥不烈遇服一禮拜元陽充足轉弱爲強返老還童操勞可得眞郁一靈丹衛生家勿輕視

服法 每日兩次每次二片飯後服之清水送下連服一禮拜定獲奇功從此根本繫固自能精神壯旺可保一生康健

每筒價銀一元五角　每打一十五元

批發特別克己

寄三(卅)

代理 石叻 坤羅 太平 會豐大商店

總發行 香港永樂街瑞昌西藥行

△聯東保險有限公司▷

Eastern United Assurance Corporation, Limited

石叻馬六甲街門牌一號（法商銀行）

中國人之保險事業欲惠顧中國人之保險公司故本公司之設蓋爲保 **水火險**

並保歷多車各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉使僑胞財產永爲鞏固並爲保护吾僑商業中不無少補耳倘蒙移玉一律歡迎

董事 李深端 殷雪村 司理 贊臣

王順池 總司理

黃兆卡 許山興 葉燕語 字 叔

余惠林 劉司理 司守智 同謹啓

◀長城公司出品▶

五大明星合演

鄉姑娘

片已到星

擇日開演

有英荷暹專演權

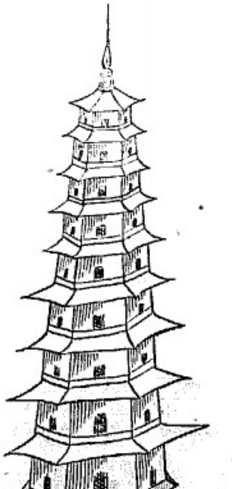
中西影片公司啓

國產明季稗史空前唯一佳片

全部廿四大本

珍珠塔

不日到叻開映



△劇情概要▽

親姑母欺貧辱姪　賢表姊暗贈奇珍　陳公九松亭許婚

方卿遭強徒劫雪　畢雲顯巨眼識英雄　老夫人乞化見親兒

陳御史夫婦反目　俠小姐孝義雙全　當珍塔破案捉強徒

陳翠娥思夫染重疾

兒甥見舅母訴盡傷心　丫環探監贈金見母　方卿紹途重

尼庵遇姻奇逢　唱道情翁婿再見姑娘　過欽差軍門登門報信

方卿見母

大團圓

欲知詳細情形　且待斯片開映

◀中華電影戲院▶

大坡二馬路門牌一百一十三號 德律風一六二三號

由十一月九號拜一晚開演

破天荒櫂土重來之特色中國名片

▲下場九點十五分鐘開演

二巨片合演一場

券資　照舊不加

小廠主 女明星黎明暉女士主演　男主角王元龍

黎明暉女士之才能在 **透明的上海** 中已令諸君贊賞不置但女士對於表演男主角更別開生面因女士饒有活潑天資於表演時酷肖一童子非常可觀

▲頭場七點半

花好月圓 八大本丁子明　李萍倩主任

諸君不要

怕老婆

請帶他去看下列的影戲就好了

（笑劇）
馬浪蕩 國光出品 丁一元主演 九本

怕老婆 開心出品 汪優遊主演 十一本

探親家 大中華百合 黎明〇主演 九本

（趣劇）
苦樂鴛鴦 長城出品 楊愛立主演 九本

上海花 國光出品 醉芳青主演 十本

南華貿易公司影話部啓

國產影片最近大傑作

王漢倫女士主演

空門賢媳

◀不日開映▶

毛漢倫女士主演這套片確實很好：他歷來所演的片尤以這片爲最佳：毛漢倫女士長於悲劇：是群衆所公認的：只是風騷戲不但群衆未曾看過：而且他尋未演過：這片的前段他居然得風騷動人：實是難能可貴：後段卻演得悲哀淒絕：這是他拿手的戲：不須多讚：自然是很好的：更有趙琛：任潮軍：鄭莊林貧各君等及很多明星配演：老實說一句：確是高超頂級的片．

新嘉坡中華商務公司謹佈

此星係正三星斧頭標萬蘭池發明以定其酒質

現刻別家所出亦有三星者但其酒質不能比及正三星斧頭標萬蘭池也

飲酒諸君請認明標頭免爲所欺

各洋酒店皆有發售

〇請看確有事實的最新影片

空前鬼影

夫電影者社會的產物先有社會後有電影社會可盡E電影而電影斷不能盡社會之可盡演有一影片能就過去社會中一種奇離奇詭之事將其牛鬼蛇神奇形怪狀一一寫出使世人耳所聞者眼所見情節節節長演而可令人看了驚奇則此藝術價值之高種種發現社會之功能可勝尋常萬萬矣本公司有鑒及此故特選購「空前鬼影」一片以其本事是有所本人物實在有人加以穿插新穎更覺熱鬧現片已到叻開演在即欲知究竟映時自當一觀便知信言之不虛也

新嘉坡東方影片公司謹啓

民國十五年十月十六日 刊

〇承頂聲明

啓者新嘉坡大坡英實街門牌四十三號福春成咖啡店生理前係劉進祿開創今因志圖別業願將該店家私店底裝修牌照一切全盤頂與俞斌成承受聽其改換招牌經營此後該店生理無論盈虧得失概與劉進祿無干惟劉進祿有與諸商翁來往賬目及揭借担保會項等等限一星期之內前來與劉進祿理會清楚倘逾期不來理會者乃係自誤嗣後與新接受人俞斌成無干特此聲明免滋後論此佈

承頂人俞斌成謹啓

民國十五年十一月五日 刊

法國奧地十路白濁丸
担保三点鐘立見奇效

此藥丸創於一千八百十四年為世界上最靈效之白濁藥也專治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇功得服兩天定能痊愈保無復發有患斯症者急宜購服南洋總代理星洲會豐商店怡保吡叻會豐商店均有代售

○滙票行情一覽表

滙香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	十五元二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十五元
滙汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	一十六元
滙廈門銀行掛票	一百元銀行貼出	二十一元七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二十一元五
滙福洲銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二十二元七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二十二元五
滙安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	十二元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十一元八七五
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	十一元七五
滙上海銀行掛牌	一百元	九十四兩二五
銀行兌現銀票	一百元	九十四兩
銀行買現銀票	一百元	九十三兩八七五
滙呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十四元
期票三十天兌	一百元	一百一十六元
滙暹羅銀行掛牌	一百銖	八十元
暹銖銀票兌出	一百銖	八十二元
滙仰光銀行掛牌	一百元	一百五十五盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾二五
滙馬呂勝銀行掛牌	一百元	一百五十五盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾二五
滙高根擧銀行掛牌	一百元	一百五十五盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾二五
滙紐約銀行掛牌	一百元	五十六元一一六
期票三十天兌	一百元	五十八元一一六
滙[illegible]黎銀行掛牌	每元	二司令三[illegible]五八
滙加剌吉打銀行掛牌	一百元	一百五十五盾
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾
▲印度盾	一百盾	六十四元六二
滙望厘銀行掛牌	一百元	一百五十五盾
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲新字	每百元	二角半
滙加勝巴銀行掛牌	一百元	一百三十九盾七五
期票十天兌	一百元	一百四十一盾七五
▲爪哇盾	一百元	七十一盾四一
滙泗水銀行掛牌	一百元	一百三十九盾七五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾七五
滙三巴瓏銀行掛牌	一百元	一百三十九盾五
期票三十天兌		一百四十盾五
滙倫敦現銀票易申	每元	二司令四[illegible]五
期票三十天兌	每元	二司令四[illegible]五
金葉每甲兩		六十六元
英國金鎊每個		八元七三
、銀價市		二十四元一八七五
[illegible]士單		一百五十二元一二五

▲輪船入口▼

勿里眭	由北干峇魯	初七到	和蘭公司
新隆	由文島	初七到	滙通代理
瑞華	由丁加奴	初七到	瑞豐盛
嗎褒魯	由關丹	初七到	實得力洋行
斯施	由吉寧丹	初七到	綿示必洋行
吉隆	由安順	初七到	實得力洋行
新基	由三發	初七到	和蘭公司
豐昌	由龜咯	初七到	和豐公司
順利	由吉里△	初七到	開　行
豐德	由洋羅鹿宜	初七到	和豐公司
豐穩	由鴻埠	初七到	和豐公司
丕里茂	由詩鵝	初七到	張順美
豐年	由豐盛港	初七到	廣裕生
怒里峇	由占卑	初八到	和益公司
茂蘭	由檳城	初八到	英國公司
南洋	由三寶壠	初八到	協榮茂
萬發順	由班年	初八到	南洋代理
安榮	由沙勝越	初九到	順發
豐吉	由里亞岳	初九到	和豐公司
萬德淵	由占卑	初九到	萬慶
福順美	由望加麗	初九到	和益
瓜勞	由安順	初十到	實得力洋行
荷丁	由馮辰	初十到	和蘭公司

▲輪船出口▼

▲臨十月初七日拜四輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
勝斯實勝越	上午八點	往詩鵝	實得力洋行
永豐	上午九點	往洋羅鹿宜	和豐公司
文律	上午九點	往洋羅峇談	張順美
豐春	上午九點	往龜咾 小硃礁	和豐公司
豐載	上午九點	往龜咯 大硃礁	和豐公司
茂盛	上午九點	往龜咯 文律	瑞豐盛
金生	午十一點	往檳榔嶼 加吉打	吳實得力行
慶生	午十二點	往麻六甲 甯宜	捷豐號
白鷗	下午三點	往吉礁港口 米那爾	實得力洋行
萬嘉倫	午十二點	往香港 汕頭 廈門	和蘭公司
萬智美	午十二點	往麻坡	成美
葵里目	午十二點	往甘嗎挽 甘嗎士 基士低 北加 龍運 丁加奴 各埠	實得力洋行

▲臨十月初八日拜五輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
圖南	上午九點	往沙巻 占邊	鼎豐號
豐昌	上午九點	往龜咯 文律	和豐公司

◉各貨行情一覽表

一號白糖	七角二占
二白糖	六角二占
赤乳絲	
一號花面	七角二占
二號花面	六角二占
三號花面	五角四占
一號光面白片	七角二占
二號光片白片	
吉隣紅沙白片	
岩株巴轄白片	
巨港上島椒	五十六元
又　中	一十二元
老島律椒上	一十九元二五
又　冇	一十一元八
沙勝越白椒上	八十元
又島椒上	一十七元六
柔佛島椒上	一十五元
又　中	一十三元五
白　上	七十四
又島椒	一十七元三
白椒	二十一元
本坡島椒上	四十九元五
又椒行	三十六元五
白　上	三十六元五
島　上	一十二元
一號椰干	十一元一
二號椰干	十元六
三號椰干	十元
一號碩莪粉上	六元八五
又　上	五元
總碩莪粉上	六元四
又　中	五元
納閩碩莪粉上	五元三
中　粒	八元
幼　粒	八元
幼　丕	五元八五
甘蜜開價	十一元五

二號甘蜜開價	三十二元
三號赤甘蜜	二十二元
島甘蜜開價	十三元七
又甘蜜土庫出價	十三元
廿二號粗花糖每担	八元七五
廿六號花粗糖每担	八元四
四十四號幼花每担	九元四
本坡和豐椰油小罐	二十二元
又　舊　珍　庄	二十元九
本坡大標土油每箱	四元七五
雞標土油每箱	四元四五
日標土油每箱	四元四
王標土油每箱	四元六
箭標土油每箱	四元四五
魚標土油每箱	四元六五
虎頭標土油箱	四元四
沙土油每箱	五元八四
龍標土油每箱	五元五五
萬惹兒冬上	二十五元
又　落　箱	十元
沙勝越兒雞冬上	三十四元
又　落　箱	九元一
巨港埠兒羅冬上	二十六元
一號水牛皮每担	二十六元五
二號水牛皮每担	二十三元五
一號牛皮每担	四十九元
二號牛皮每担	四十一元
一號牛皮每担	
二號鹿皮每担	五十二元
水牛角每担	二十元

○承頂聲明

啓者本坡廈門街門牌一百三十八號以及衣箱街門牌四十號興美號戈丕店生理原係陳成土劉南星二人創辦今因兩方時局關係敎請公人出爲調處以劉南星志圖別營願將興美號生意傢盤以及傢私店底一概歸割與陳成土承受限新開張改號其生理日後盈虧乃是陳成土之事皆與劉南星無干涉倘前興美號有與人來往貨項賬目及揭借等情皆與陳成土無涉茲特登報通告限一禮拜內前來理會若是屆期不到者乃係自悞先此聲明以免後論此佈

退股人劉南星
承股人陳成土　同啓

民國十五年十一月十日

○商標聲明廣告

啓者上列四種商標乃德國巴里敏城士楚古礎公司之專有品用於刀叉機具及鐵器之上之運入馬來由及其他各地銷售者爲此特此登報聲明及轉告諸色人不可冒用此四種商標致有侵害該公司之權利否則當以法律對待此佈

士楚古礎公司代理人
P.A.F. Becker
住哥週亞巷十八號門牌　拜三

一九二六年十一月十日

○南洋工商補習學校建校委員會第三次鳴謝（恕不稱呼）

成昌火鋸三百元　林義順二百元　陳慶喊二百元　福振隆二百元　怡茂二百元　蘇尚水二百元　洪高興二百元　陳文確二百元　李丕樹一百五十元　正泰美一百元　順源益順一百元　東興一百元　錦利一百元　福同源一百元　福吉一百元　鄭國英一百元

成源一百元　鴻昌肉一百元　仲紀宸一百元　振豐一百元　源成記一百元　蔣釧一百元　永發一百元　協振成一百元　郭開勝一百元　森豐一百元　邱益昌一百元　鄭兆俠一百元　坤元一百元　萬榮美一百元　金聯盛一百元　和通一百元　聯和一百元　錦南興五十元　嵩山五十元　安益五十元　茂興利五十元　金福和五十元　芳榮五十元　新貴興五十元　劉蔭鼎五十元　瑞記五十元　謝榮種五十元　洪饒湖五十元　南源公司五十元　錦興茂五十員　許聯成五十員　吉成五十員　陳德春五十員　江玉壽五十員　通和五十員　邱國珍五十員　林茂已五十員　和益五十員　南源號五十員　義勝發五十員　燕豐五十員　萬豐五十員　和德五十員　恒利機五十員　永成美五十員　許成昌五十員　謙美五十員　源成興五十員　本源五十員　林火錦五十員　黃和成五十員　小坡振華四十員　保芳四十員　豐春三十員　鄭金源二十員　卓記館二十員　振源二十員　葉楓標二十員　羊城保險公司二十員　張家成一十員

民國十五年十月廿五日　（一三五十）

蘇靈那 SURINA THEATRE

頭場七點半起

華族英雄　五幕及最著名之藝術家加片提亞氏首本

曠野危機　第七、八卷

二場九點半

英人猶　六幕

最宗長笑戲二幕

下列日期均有日戲表演

十一月十一、十三、十四、十五　即星期四及星期五六日下午一點半鐘開演日戲祈注意焉

本院謹啓

牙池 Gaiety Picture Palace

頭場七點半

時事影片

風伯處史

二場九點十五分

好壞人

假賭案

笑戲

本院主人啓

○聘請教員

啓者敝校欲聘十六年份教員一位以擅長英算等科品行優良無其他嗜好及熟諳閩粵方言爲合格月俸六十五元伙食在內願就聘者請詳明履歷投函敝校或由叻報卓永燦君及南洋江夏堂黃維楷君轉交以便遴選是荷（不錄取者概不答覆）

彭亨文德甲華僑公立中華學校啓

民國十五年十一月五日　2

○承退聲明

啓者本坡勿洛律門牌二百零六號永振安公司糖米生意原係邱守治黃金鐵周拔孝三人合資創設歷來無異茲因各人志欲別圖敎請公親王君文水陳君有泰出爲理會將永振安公司所有店底貨物傢私等等完全頂與楊允弟個人承受繼續經營此後永振安公司生意盈虧概係楊允弟之事與退出人邱守治黃金鐵周拔孝無涉倘邱守治黃金鐵周拔孝有與街前來往賬項或揭借担保等情由登報日起限一星期內前來理會逾期乃係自悞與永振安公司楊允弟無干恐未週知特登報端以免後論此佈

退出人邱守治　黃金鐵　周拔孝
承頂人楊允弟　仝啓

民國十五年十一月九日　（甲）

○拍賣預告

吉靈丹轉干有限公司之樹園
面積一千六百九十八英畝

定期本年十一月念四日星期三下午二點半鐘在新嘉坡米里亞街三十號門牌羅坤成公司內拍賣

啓者茲有上述樹園於上述之地點日期等當衆拍賣該樹園乃在馬來半島吉靈丹國巴西布地縣內一連十處分三大畝計有面積一六九八英畝地契爲峙時農用契計分由第三十五號至三十九再由四十一至四十五號計十張每年應繳稅項一千九百六十八元三角於需要該地契可依馬來聯邦地業條例之規定轉換九九九年期新地契

該樹園乃在吉靈丹海邊均滿種已有收成之樹樹當連園內之一屋宇一井由賣

其他詳細情形及圖案行將印送檢閱此佈

十五年十月十五日　拜一　羅坤成公司拍賣部啓

○日本正期往香港

大阪株式會社船名

若哥丸（船大致快）

準夏歷十月十一日啓行

（一）客位　有線架床　車賦安暢
（二）客艙　用上等伙食　招呼妥善
（三）使用　有西式浴房　西式廁所
（四）行李　有保家擔故　無虞損失

代理客票大和船務

海山街門牌四十六號
德律風二六二六

民國十五年十一月九日　巳

○工部局通告

爲通告事啓者茲欲招人供給上好坭土拚將之交到丹絨魯路有欲承辦者可將投票於本月十二號前交予本局秘書此佈

一九二六年十一月八日　拜一

工部局秘書馬施氏啓

○承退聲明

啓者前新日勝張長金謝叢福興遠謝中葉如溪等合股開創福建馬車街門牌三十九號協瑞泰號茶葉生理向來無異茲因張長金志圖別業願將協泰所佔之股份抽出股本銀當公親前一齊收清并於協瑞泰之字號仍歸與新日勝號謝中福興遠號謝叢葉如溪等承受繼續經營以後協瑞泰號生理盈虧概與張長金無涉倘前有與張長金賬項往來之事請向張長金理會不干協瑞泰號之事特此聲明以免後論

新日勝謝叢
承頂人福興遠謝中
葉如溪　謹啓
退股人張長金

民國十五年十一月九日　川

○招購新嘉坡商務地圖廣告

逕啓者本公司現在編成星洲商務地圖一軸圖中的大街小巷橫衢曲道溪澗海港電車途路其方面其遠近其橫直其長短或官衙或著名的學校的公司的機械的廠頭多標名字于圖中或在于圖旁以便商衆一目了然按路逕皆定時勝物免致迷道悞事過時悔懊也凡諸商店堂挂一幅暇時覩玩出街用事受益不淺矣每圖定價九鐵十五元如定購斯圖一幅者即將貴號的住處注於圖旁本公司與招購若干圖即印出若干張餘不多印夫欲馳名商務利益商業者急先定購莫失機宜爲禱

本公司現請許朝光黃文曙二君爲招購斯圖的代表員

本坡葉佛大樓十二號
普通廣告公司謹啓

民國十五年十一月九日　丑

一九二六年一月九日

○工部局通告

▲關於士譚佛運河第三段之建築事

爲通告事啓者茲欲招人遣建士譚佛運河二百七十尺長之道有欲承辦者可至本局工程師辦事處索閱條件與各種圖案及投票格式所有投票函件均須于十一月十六號星期二午前交到本局秘書處以便開標

本局委員完全有投票之取權非必價格最低或任何一張投票便可望入選此佈

工部局秘書馬施氏啓

一九二六年十一月五日　拜五

正是閣下及尊夫人適用之良劑

如閣下尊夫人或其他婦女曾患大便秘結之虞閣下儻屬偶之症治即需購買紅色清導丸一瓶與之試服可也此丸對于男子瀉腸導滯利便尤非尤爲靈效能使汁胃清潔大便有序藉後助生膽汁可使口氣芬芳皮膚光澤凡面色黃瘦及紅瘡滿面均可藉治且免痔瘡之痛苦即如廣東瀏豐可埠肝仁學校鼻濟當先生之函云鄙人昨時爾胃不消化致患大便秘結就醫服藥未見效驗後服大醫生紅色清導丸即大便有序胃口頓開而精神日見倍增此皆清導丸之功力也爰將致以報特草數行以鳴謝忱

凡經售西藥者均有紅色清導丸出售或直向星架坡武吉街草嘜十號醫生威廉士藥局函購每一瓶叻銀六角每六瓶三元郵費在內

PINKETTES

"NY CARLSBERG" BEER

卡士堡啤酒

代理處

吉隆坡　夏蘭公司

吉寧丹　炳盛公司

居鑾　萬泰隆

Sub: Agents

Beng Seng & Co.
Kelantan.

Hallam & Co
Kuala Lumpur.

Ban Thye Leong & Co.
Kluang.

新嘉坡萊佛基伊亞沙直有限公司啓

Sole Importers

The East Asiatic Co., Ltd.
RAFFLES QUAY
SINGAPORE.

○承頂聲明

啓者小坡爾檳律門牌二百五十一號順昌菓籽店原係陳兩拱經營今因意欲移往十八間開張願將此店底傢私全盤一切頂與泉源公司承受推陳兩拱從前與街市來往賬目揭借担保等項由登報日起限一星期內前來理令清楚倘過期不到乃係自誤與承受人無涉特此聲明免生後論此佈

出頂人順昌號　陳兩拱同　謝清玉啓

承受人泉源公司　張輝英

民國十五年十一月三日　毋

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

哥諾

法蘭西

羅敏萬蘭池酒

正　葡　萄　萬　安　池

上　等　萬　安　池

「七州府及蘇門塔臘之唯一代理人」

羅敏三星萬蘭池酒

莫實德有限公司

實叻分銷處

五代天宮　新成榮

十八溪乾　振源號

中街　永興號

大馬路　永康

二馬路　乾元號

水仙門　新泰永

牛車水　振興源

東陵　錦安公司

馬車街　鄭綿發

及其他大酒庄

大東影相館

住亞米連街一一二號卽(同德書報社)街 德律風一千九百號 (馬來展覽會)(得第一獎牌)

Eastern Studio 1st Armenian St. Phone No. 1900

李仁偵 影相師 啓 民國十四年五月十六日

自約之第十七款：經規定自一九〇三年一月十三日交換批准之日起：每屆十年：始得修改：至屆滿之時：若不舉行改訂：則須延長有効期間十年：美國當局：對於該款之規訂：甚爲注意：

因依據此項條文嚴密之規定：則該約運至一九三四年一月十三日：始有修改之問題發生：美國國務院曾追溯前此列强在關稅會議與法權會議席上協定之事項：至關於中比條約之修訂：則美當局之意：自事實上言之：該約中固經明白規定：未賦予中國以首先提議修改之權利：惟比國皇帝：始有此項權利：但美國條約之規定：根本與此不同：故美國政府：對此次中比條約討論之中：美國旁聽者：然仍不能加入也：云云：

六、江西孫軍盡數退却

十日(今日)上海路透專電云：據官場消息：孫傳芳已將其江西軍隊全部撤回矣云云：

樹膠前途之推測

▲十月十四日司帝爾氏之英京通訊…

卑干譯：日昨本坡實得西報載該報前主筆司帝爾氏十月十四日之英京通訊：其中對於樹膠之前途：言之甚詳：茲摘要譯錄如下：以供同儕膠業界之參閱：

▲最近膠市鞏固之原因　前星期中：倫敦樹膠存貨：增加一千一百六十一噸：計共達三萬七千三百二十六噸：與去年同期中：存貨總額四千七百二十三噸相較：則今年實增加三萬二千五百噸之鉅：

現時購買情形：仍遲緩：美國方面：已未見其活動：然於此亦另有可注意之處：即存貨雖見增加：而現在之價格：則尚堅定：且實有略見增漲之勢也：

此中理由：一爲彼研究膠業之統計情形者：未以其情形之不佳，一如其表面之所見：一爲彼與膠業有關係者：於市場中高唱一種市況行將衰敗之聲調：且堅持成見：謂本年美國方面之消費：實已達於最低之限度：惟據鄙見，及：則計至本年九月底止：此九個月中：直接由馬來輸運至美國之膠量：共達一十八萬三千一百四十五噸：與一九二五年之同期相較：實增加一萬九千二百零六噸：再與一九二四年(前年)自一月起至九月止九個月中之輸出量額相較：則增加四萬五千四百零八噸矣：

然於此又有一令人懷疑之處：即本記者所述上星期中倫敦存貨之最額：其中一大部份：存在貨倉中者：並非未得賣出之眞正存貨也：此不過存之以備其製造主人應用之利便耳：蓋其存儲此類貨倉之中：較存於其私人之貨倉中者：尤較爲便益也：

然吾人應知一九二六年之樹膠產量：將超過其消費之最額：其植過之程度如何：刻雖未可說料：惟據鄙意：恐彼不在三萬噸以下也：又自本年十一月一日起：將實行樹膠新限制規例：依其規訂：自應核減產額二十巴仙：現時此事：殆已確定：此於種植界之前途：裨益實大：但其効益：現時不大：須俟樹膠貿易界形恢復，但過額存膠：當可即時消用：而其効益：乃可見之矣：但現時吾人估計膠價：卽至一九二七年之半年時：其平均價格：亦不應超過一先令九便士：斯則較爲安全也：

▲緬甸馬來二地之採膠概況　日前關橫米聯國會議之報告中：羅將斯氏所作馬來與緬甸二樹膠產土地比較之文：曾謂緬甸之樹膠：所以較少者：實每年當三個月貿易風發之期間中：不能割膠：在馬來全年均可採割如常：羅氏又謂：經此三個月之休息：實足以延長樹膠之生命：在緬甸方面：雖受，葉或季葉霉露之損失：但較之馬來及蘇門答臘之樹膠：則其病症：實屬較少：自實際言之：馬來種植逾十五年之樹膠：可謂其產膠最旺之時期已過：而緬甸及其他各地之樹膠：即種植逾四十年之久者：仍爲其產膠方盛之時期：然實又不可根據彼少數種植極早而壽命亦長之樹身：以作此結論也：

▲過量膠之害　鄙人頗以：當十五年以前：因謂馬來亞中一部份之膠園：行過量之採割：實足損害其將來之利益：且曾鄭重聲言：請諸君勿行過量之梳割：其時經引起一番之辯論：此種論調沈寂久矣：蓋現時膠業家：咸知過量採割：不獨耗盡樹皮：而樹之生機：亦將因以促短：致早歸於衰萎也：彼行開口樣割之膠園：其膠樹盛旺之期：必靠出於只顧目前利益：而不知將來之利益者多多也：云云。

馮日華先生之生榮死哀

昨有友人來自吉隆：據言該處附近雙門丹埠：有馮君日華者：粵之德慶州人也：以礦業起家：性慈祥：好施與：凡當地公益：靡不極力贊助：曾捐吉隆坡尖以學校六千元：又本坡與見保育會：廣惠肇醫院：尊正南華兩校：亦各以千金見助：團義之高：誠不可及：近因春秋已高：時復多病：方冀安心調養：藉延年壽：乃不幸於十一月一日竟爾遽然長逝：享年七十有一：彌留時：子孫曾相見一堂：洵厚福也：至出殯之日：中西人士之執紼而送者：數逾千人：哀儀之盛：殆不多見：觀者爲之塞途：聞本坡梅君國良：亦爲文以祭之：觀此則馮君不日感人之深：亦可以概見一班矣：爰將誄祭文亟錄如下：文云：

嗟逝公兮：邦之良：性和易兮：志則強：知不皆險紓難脫險兮：闡鑛藏於南荒：屢織屢起而志弗窮兮：卒成功而名益彰：或施醫而助學兮：輒爲千以解囊：五則在見堀兮：謂一節甘四見去九十而無光：豈大德者必壽命兮：胡未杖朝而辭鬪：念鬼者歸而生者寄兮：[illegible]：[illegible]山以義方：假眾季之俊秀兮：卜異日之翱翔：惜鳳毛而濟美兮：慶彌長：嗟禹公兮：庸何傷：伏瞽：爲世姪梅國良敬輓：云云：

驗屍庭中關於入門樓血案之審訊（一）

▲偵探述事變之經過情形…

十月三十一日晚大門樓私會打架：偵探到場執捕：一華人拒捕：被探槍傷斃命一案：已誌前報：茲悉該案已於昨日開始在驗屍庭中：由驗屍官文尼氏主訊：首由第二十八號華探到案供稱：本人服務偵探：已達八年之久：身時○餘一年：十月三十日晚六時一刻：彼與第三十五號及二十三號偵探：離偵探部前往大門樓：向大坡大馬路而行：已至大門樓與吉甯街口：瞥見大門樓有四五十人：聚集打架：彼等卽前往捕捉：有逃上安祥山者：有走入橫巷內者：斯時且以木棍碎瓶擲擊：致通街皆爲玻璃之碎片所布滿：是時其他二探已追上安祥山：因彼欲捕一手持扁擔者：亦隨之上山：突有兩華人前來攻打：該二探又旣上山：致未捕獲：彼追至大門內與穆罕默德亞利巷交界處：卽轉身尋覓二探：見伊等未有獲一人：彼告以方才被毆及見手鎗聲之情形：伊等旋拾取匪徒遺下之竹竿：携返警署：時警署內有武裝巡警一名：第二十三號偵探：卽以電話通知偵探局：報告情形：彼與該二探復回大門樓：但行至大門內與穆罕默德亞利巷交界處：見該處約有三十人：其中一人：彼認得爲追捕時毆彼者：乃告知他二探：此時彼等均未將鎗拔出：彼稍近其身旁：爲其所覺：遂入穆罕默德亞利巷九號屋：彼卽與二探隨後追去：比入室時：則其人已登梯上樓：彼尾隨之：至梯級處：則其人已失所在：

教育謠啄

▲關於嘉東育才學校事…

嘉東育才學校：自改組以來：突有一般[illegible]：散布謠言：謂該校經費支絀：無力維持：則曰該校將倒閉：已被提學司取去：不許開課：不甯惟是：至有謂該校不出三個月：終必倒閉云云：嗚呼：世風日下：人心日壞：造謠生事之人：所在多有：然無故而謗及教育機關：未免下流之尤者：顯然：天下無論任何事業：千萬人提倡之而不足：一人破壞之而有餘：苟非喪心病狂：孰肯出此毒計：以摧殘公益：而爲喪社會之元氣耶：嫉妬之徒：其亦可以休已：

華友閣三週年紀念預誌

本坡華友閣俱樂部：係由一般潮籍僑商與僑生中之有智識者所組織：成立以來：已歷三週：茲悉該俱樂部：定於本月十三十四兩日：假座亞巴實龍俐律七個年石玉君邦傑之鉄廠中：舉行三週紀念典禮：並演潮劇[illegible]之仗云：

梟案六紀

本年九月十九日半夜：有馬人車夫內富：在甘公咨發律夢牛械鬪：曾殺斃一人：嗣由巫捕獲巫人一名：以暗殺之罪：控之於案：目前經由本屆梟讞提訊：於審訊被告口供尚未完畢：已逾退堂時間：故展至昨日上午再訊：所有各情：經誌昨報：茲悉昨日上午，再由梟讞提訊時：被告供詞既畢：陪審員退席討論約三十分鐘之久：由領袖陪審員：向梟讞陳述此案：陪審諸員：意見不能一致之情：請梟讞將案移交下屆梟讞再訊：然後宗讞：梟讞乃判令將案移交下屆梟讞核辦云：

蔡王結婚預誌

本館經理部職員蔡君文敎：別號如心：定於本月十四日(星期日)：與王雪昭女士：假座直落亞逸實得力青年勵進會：舉行結婚典禮：蔡君秉性和藹：處事勤慎：夙爲社會人士所贊許：而王女士則幼受庭訓：嫺淑溫雅：學識兼優：以之成爲匹配：誠所謂佳偶良緣：幸福無既矣：爰特爲而預誌之．

郵務消息

中日郵件之由但馬丸與賀茂丸運來者：可於明日抵叻：

樹膠價格

▲紐約　九日紐約電云：今日現貨之成交者爲一百七十五噸：本月之現貨爲四角一占又三〇：十二月之期貨爲四角一占又八〇：明年一月之期貨爲四角二占又一〇：二月之期貨爲四角二占又三〇：三月期貨爲四角二占又五〇：四月之期貨爲四角二占又七〇：五月之期貨爲四角二占又九〇：六月期貨爲四角三占又二〇：七月之現貨爲四角三占又四〇云

▲本坡　今日本坡膠價爲七角又四分之三：

▲倫敦　今日倫敦膠價爲一先令八便士又四分之三

▲樹膠平均價格　本季至本月九日止之期中之樹膠平均價格列下：

▲本坡　七角

▲倫敦　一先令八又三便士

○招工承包建築廣告

啓者敝會館現擬建築四層屋宇一座在武吉把棧 如有願意欲承包建築者 請於每日 由上午十句鐘起至下午四句鐘止 移玉到廈門街七十五號敝會館內 參閱圖式 并詳細辦法 限登報日起 至二禮拜止 開標 此佈

民國十五年十一月二日　本乙　新嘉坡晉江會館告

○僑胞呵請看小坡大路門牌四百一十二號華聲鐘錶鋪大減價一月之四字廣告

科學發達 物質文明
鐘時需用 錶鋪盛行
製造精良 首推鐘表
限日知時 功用大矣
寒暑晴雨 物備智繩
人人要用 士農商工
本號採辦 新奇特別
款式甚多 一概陳列
金銀時錶 眼鏡水晶
唱戲機器 歌曲齊備
修理各件 工手精細
時刻不差 值合定例
今大減價 一月爲期
駕臨早來 勿失時機
意在招徠 故此降格
一律歡迎 交易利益
特此廣告 無論諸君
價廉物美 福利同群

主人李華聲披露
民國十五年十一月九日

◀最令人心足之二種茶葉▶

何以故

青葉茶粉

頂上金葉茶

因包內之茶乃錫蘭最良之出品採自五千尺高之山原金葉標乃成塊之茶葉
春茶末乃一種茶末味極濃厚入口生香凡用之者皆能詳言之
馬來由各雜貨店均有發賣
惟一代理人巴多羅海有限公司
新嘉坡萊佛基三A號門牌

△恭頌良醫

張振坤先生 寓大坡新吉巴剎尾嗎洪廣前溜和堂門牌五十七號
啓者鄙人近染痢疾之症遍請名醫診治皆無見効而病勢日劇步履艱難苦楚非筆所能盡述聞由坤甸來叻求醫友人介紹聘請 張先生診視即武明爲五色痢偏是以投劑費數劑日見痊可今月餘而二豎子無踪跡聯日錄余謂先生乃古之扁鵲盧醫再世也曰不宜然先生非惟痢疾特長而內科各症又出人頭地無不藥到春回 先生眞乃三折其肱之士也聊草數言用諸報端以爲同胞有患是病者知所問津焉亦爲鄙人鳴謝之一也

坤甸坡同利公司楊同泉謹啓
民國十五年八月廿七日

假冒一事乃爲大言不慚者之尤
請毋爲大言不慚者所騙

此乃花沙呢洋行所用之示水之商標

花沙呢洋行之汽水優點甚多故令其出品超於別家之上請提防假冒
花沙呢洋行乃爲你衛生之保護人

Fraser & Neave Ltd.

以羅果子鹽質濃無乾燥其鹽味易溶化其味甘適口實且用不可少之飲品老少強弱均合飲用經衆著名醫生介紹爲治大便閉結肝部不調膽汁不勻食物不化頭暈作亂血輪不清遍身不適夜深不睡身有水濕風軟等症之唯一妙藥凡住於熱帶地方飲之尤合

ENO'S
Trade "FRUIT SALT" Ma
(眞正嘜頭)

英文(果子鹽)及(以羅)等字是英京香山伊羅有限公司之註冊商標
民國十五年一月九號 啟

機器工廠 FOR FACTORIES
滑車上油 LUBRICATING OIL
APC

G E
L M C O
M C O

For cylinders of semi-diesel engines
Steam Cylinder Oils
Bearing Oils
Greases

The best and most Economic Oils on the Market
THE ASIATIC PETROLEUM (S.S.) LTD.
Incorporated in England

LMCO 牛舶西油
汽輪
機器油
新平車油

本公司製造各種油減爲市上之最優等及最省費者 亞細亞火油有限公司 在英京註冊
十五年一月廿二日

◀和豐輪船有限公司廣告▶

○新船回唐

本公司開辦以來經歷多年久蒙各界顧客贊助敝公司資多購置大船由歐洲駛到新船一艘名曰豐平係大快捷專走仰光往返實叻香港汕頭廈門各埠以應諸君乘搭船之需要船身長五千噸可容客位二千餘名一二號客艙裝璜華麗頭等房等客艙均有裝設電扇以及電火風扇自來水等無不整備設有醫生看護大餐房客位寬敞地方舒適菜色亦好飲食便更中西俱備招待週到 諸商賈旅客如蒙 光顧將見當一律歡迎啟航日期列如下

豐盛輪船定十月初五日由廈門海口抵叻初六日往檳城
豐華輪船定十月初三日由香港廈門抵叻初四日往檳城仰光
豐平輪船定十月初十日由仰光檳城吉隆抵叻十一日前往香港汕頭廈門

代理船票處
廈門 聯合公司
汕頭 萬成公司
香港 成發公司 同協成 合發公司

和豐輪船有限公司謹啓
十五年七月三十日

眼科第一 眼科第一

24-1 Hill Street, S'pore
Special Treatment
for eyes & piles

請看嘛哥喊也印度醫生陳醫生專醫眼科特色者名因度留愈者不計其數凡有眼患昏矇症夠血背翳頭痛者痛芒果扎疔梅毒一切花柳等症亦能醫治余來南洋廿五年久受各國人士稱爲妙手但用印度最良醫法與別不同痔瘡等症用刀割不痛數症應無有復發之患本醫局醫愈者俱有證書爲據上述諸症倘蒙來醫者貧者贈以醫藥來者取回藥費以爲時爲目的然不如本友有患此者來醫可見吾言之不謬也

本局設在水仙門二四路三十四號第一間救火館邊